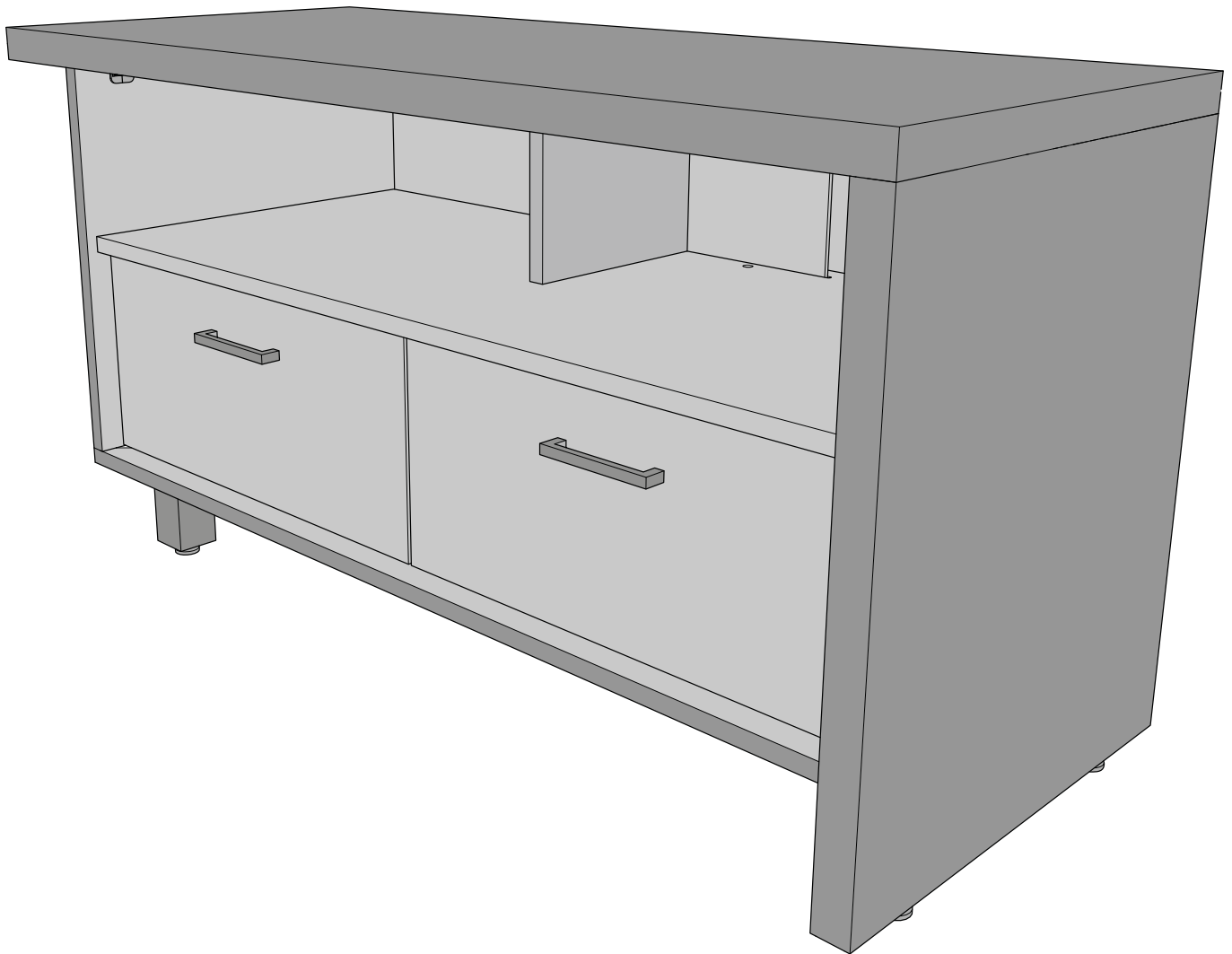


SANUS[®]

BFV546 Instruction Manual



We are here to help!
Please contact Customer Service with any questions.

Customer Service

Americas: 800-359-5520 • 952-225-6013 • info@sanus.com

Europe, Middle East, and Africa: +31 (0) 495 580 852 • europe.sanus@milestone.com

Asia Pacific: 86 755 8996 9226 • sanus.ap@milestone.com

SANUS • 6436 City West Parkway • Eden Prairie, MN • 55344

©2012 Milestone AV Technologies, a Duchossois Group Company. All rights reserved. Sanus is a division of Milestone. All other brand names or marks are used for identification purposes and are trademarks of their respective owners.

sanus.com

English - How to use this manual

For best results, reference both the text and illustrations.

OR Select one item or the other.

OPT This item is optional

English Text Pages **3-9**

Français - Utilisation de ce guide

Pour obtenir de meilleurs résultats, reportez-vous à la fois au texte et aux illustrations. Couper le long de la ligne pointillée pour faire correspondre les illustrations à votre langue de préférence.

OR Sélectionnez un article ou l'autre.

OPT Cet article est facultatif.

Texte français page **10**

Deutsch - Verwendung dieses Handbuchs

Die Montage ist am einfachsten, wenn Sie den Text und die Abbildungen zusammen verwenden. Schneiden Sie daher den Text in Ihrer Sprache aus (gestrichelte Linien), um ihn den Abbildungen gegenüberstellen zu können.

OR Sie haben die Wahl zwischen einem Element oder einem anderen.

OPT Dieses Element ist optional.

Deutscher Text Seite **11**

Español - Cómo usar este manual

Para obtener mejores resultados, consulte el texto y las ilustraciones. Corte por las líneas discontinuas para hacer coincidir su idioma con las ilustraciones.

OR Seleccione uno de los elementos.

OPT Este elemento es opcional.

Texto en español página **12**

Português - Como usar este manual

Para obter melhores resultados, consulte o texto e as ilustrações. Recorte nas linhas tracejadas para combinar seu idioma com as ilustrações.

OR Selecione um item ou o outro.

OPT Este item é opcional.

Texto em português Página **13**

Nederlands - Gebruik van deze handleiding

Voor de beste resultaten moet u zowel de tekst als de illustraties raadplegen. Gebruik de stippellijnen om uw taal bij de illustraties te plaatsen.

OR Selecteer een van beide items.

OPT Dit item is optioneel.

Nederlandse tekst op pagina **14**

Italiano - Uso del manuale

Per risultati ottimali, fare riferimento sia al testo che alle illustrazioni di questo manuale. Tagliare lungo le linee tratteggiate per abbinare il testo nella propria lingua alle illustrazioni.

OR Selezionare uno o l'altro elemento.

OPT Questo elemento è opzionale.

Testo in italiano alle pagine **15**

Suomi - Oppaan käyttäminen

Saavutat parhaan tuloksen tutustumalla sekä tekstiin että kuviin. Leikkaa katkoviivaa pitkin ja yhdistä kuvat ja suomenkielinen teksti.

OR Valitse toinen vaihtoehtoista.

OPT Tämä vaihtoehto on valinnainen.

Suomenkielinen teksti on sivulla **16**

Svenska - Så här använder du denna bruksanvisning

För bästa resultat, hänvisa till både text och bilder när du använder denna bruksanvisning. Klipp längs de streckade linjerna för att matcha ditt språk med bilderna.

OR Välj ett objekt eller det andra.

OPT Detta objekt är valfritt.

Svensk text sida **17**

Русский - Как пользоваться данной инструкцией

Для получения наилучшего результата ориентируйтесь как на текст, так и на иллюстрации, приведенные в данном руководстве. Отрежьте по пунктирной линии, чтобы совместить нужный язык с иллюстрациями.

OR Выберите один из вариантов.

OPT Эта деталь может не входить в комплект поставки.

Русский текст: стр. **18**

Polski - Jak używać tej instrukcji

W celu uzyskania najlepszych rezultatów, korzystając z tej instrukcji, należy zwrócić uwagę zarówno na tekst, jak i na ilustracje. Przeciąć wzdłuż przerywanych linii w celu dopasowania języka do ilustracji.

OR Wybrać jedną pozycję lub drugą.

OPT Ta pozycja jest opcjonalna.

Tekst w języku polskim na stronach **19**

Česky - Jak používat tuto příručku

Nejlepších výsledků dosáhnete, budete-li při používání této příručky srovnávat text s ilustracemi. Odstříhnete podél čárkované čáry, aby bylo možno české instrukce přiřadit k ilustracím.

OR Vyberte si jednu nebo druhou položku.

OPT Tato položka je volitelná.

Český text se nachází na straně **20**

日本語 - このマニュアルの使い方

組み立てをうまく行うためには、説明文とイラストの両方を参照してください。点線に沿って切り取ると、ご使用の言語とイラストが一致します。

OR どちらか片方の品目を選択してください。

OPT この品目は、オプションです。

日本語は **21** ページ

中文 - 如何使用本说明书

请同时参阅文字说明和插图以获得最佳阅读效果。请沿着虚线裁剪，

将您的语言与插图匹配起来。

OR 选择一项或另一项。

OPT 此项可选。

中文文字说明请参见第 **22** 页

Specifications

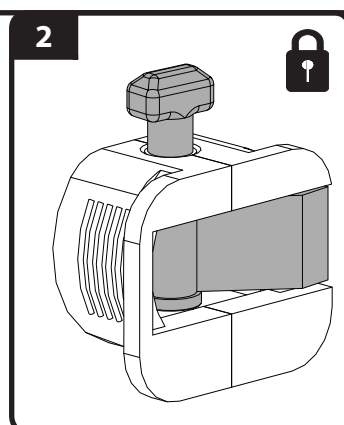
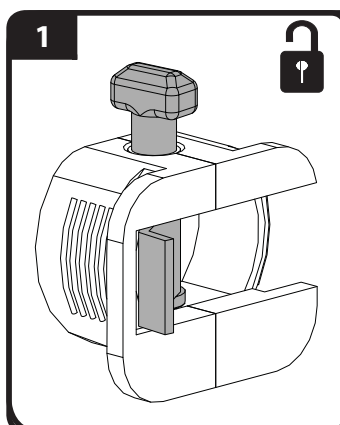
Weight capacity-**DO NOT EXCEED:**

- ✘ Top shelf: 59 kg (130 lb.)
- ✘ Middle shelf: 23 kg (50 lb.)
- ✘ Drawers: 7 kg (15 lb.)

▲ CAUTION: Avoid potential personal injuries and property damage!

- ✘ Do not use this product for any purpose not explicitly specified by manufacturer.
- ✘ If you do not understand these instructions, or have doubts about the safety of the assembly or use of this product, contact Customer Service or call a qualified contractor.
- ✘ Manufacturer is not responsible for damage or injury caused by incorrect assembly or use.

Before You Begin

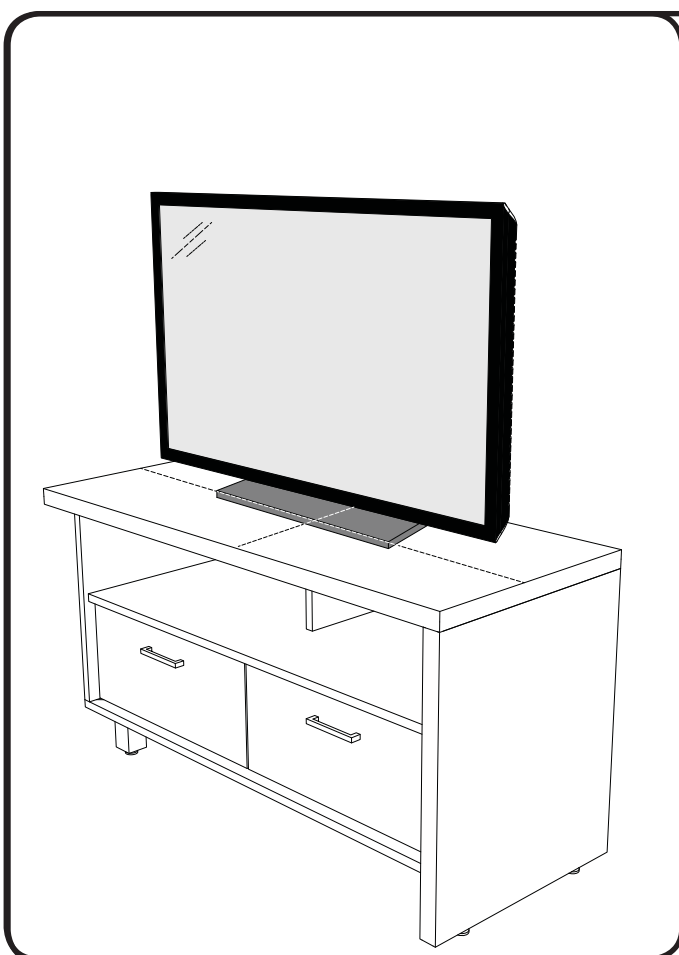


Most of the steps in this installation use cams. The steps that use cams instruct you to open the cams before connecting the parts, then to close the cams when the step is complete.

Cams are open when the tab is NOT flush with the front surface for the cam. Cams are closed when the clasp is flush with the front surface of the cam.

Image 1 shows the cam in the open position. When you see this icon, open the shaded cams before completing the step.

Image 2 shows the cam closed.



▲ CAUTION: This product is designed for use with flat panel TVs ONLY.

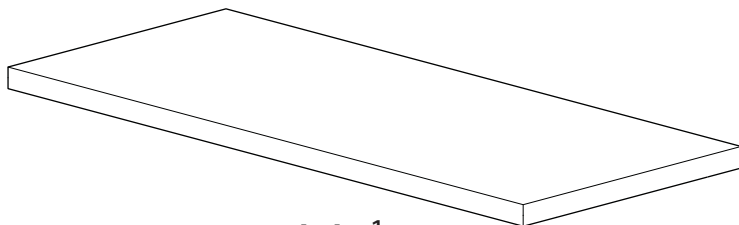
To prevent tipping, be sure to center your flat panel TV (NO CRTs) on top of your furniture.



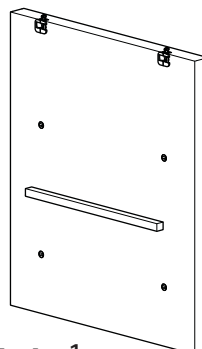
Supplied Parts and Hardware

⚠ WARNING: This product contains small items that could be a choking hazard if swallowed.

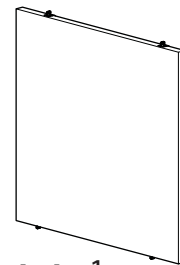
Before starting assembly, verify all parts are included and undamaged. If any parts are missing or damaged, do not return the damaged item to your dealer; contact Customer Service. Never use damaged parts!



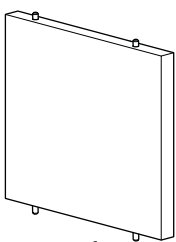
[01] x 1



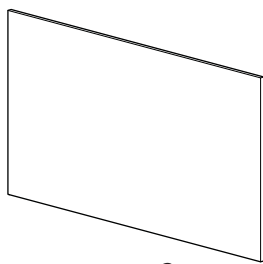
[02] x 1



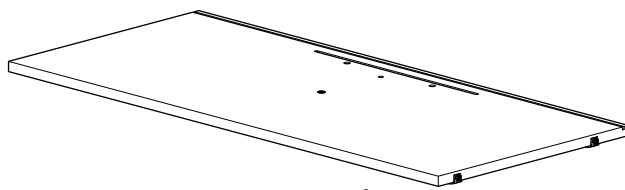
[03] x 1



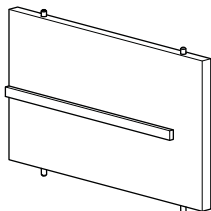
[04] x 1



[05] x 2



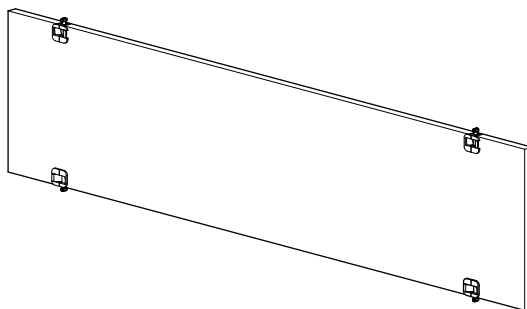
[06] x 1



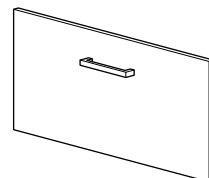
[07] x 1



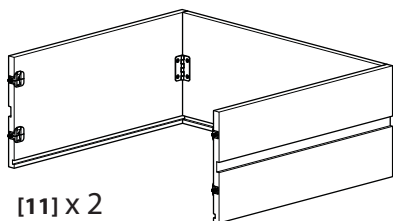
[08] x 3



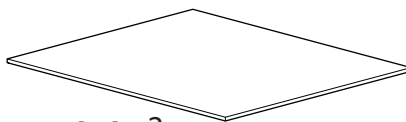
[09] x 1



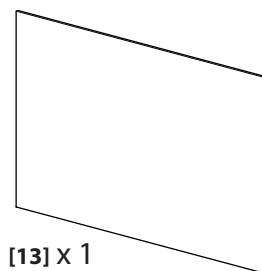
[10] x 2



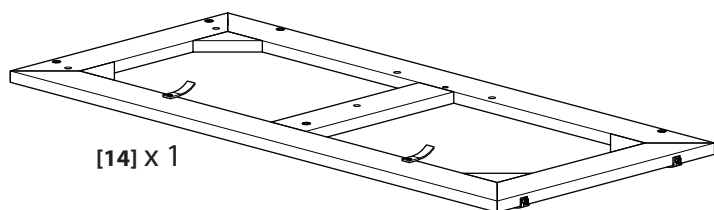
[11] x 2



[12] x 2



[13] x 1



[14] x 1



[15] x 5



[16] x 3

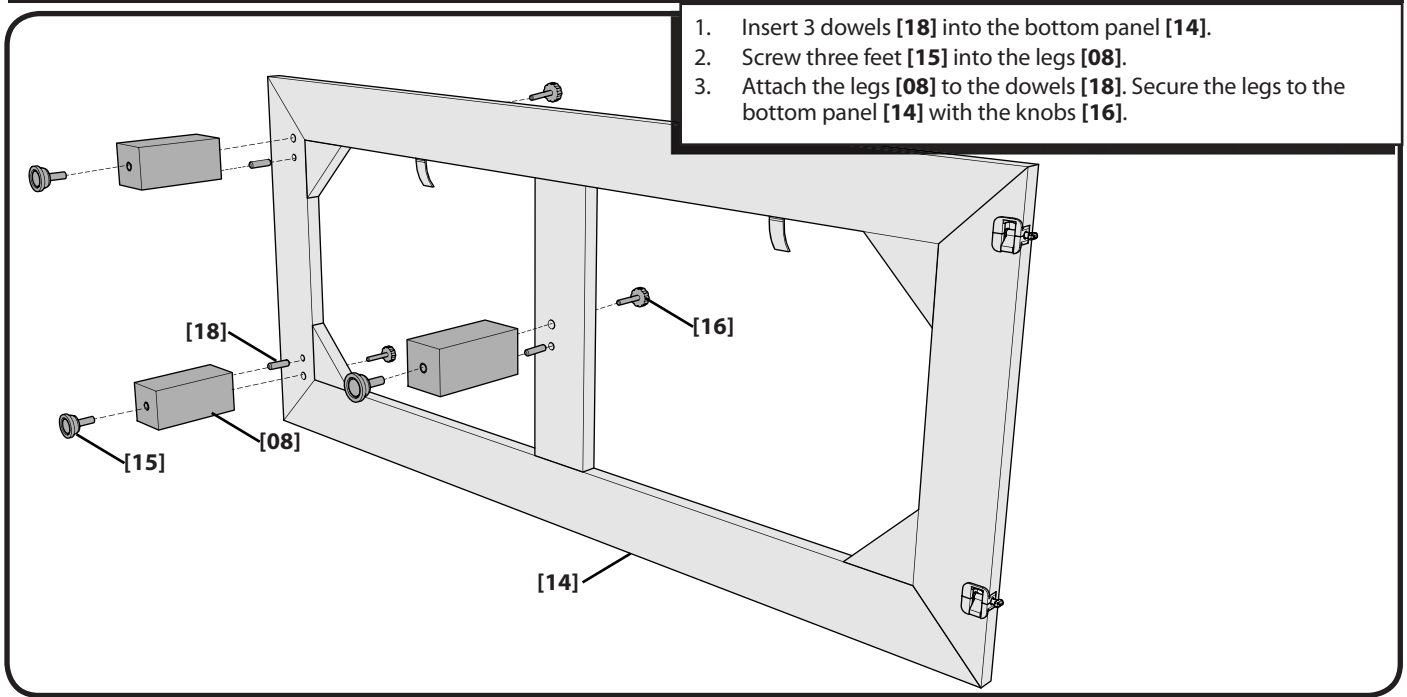


[17] x 2

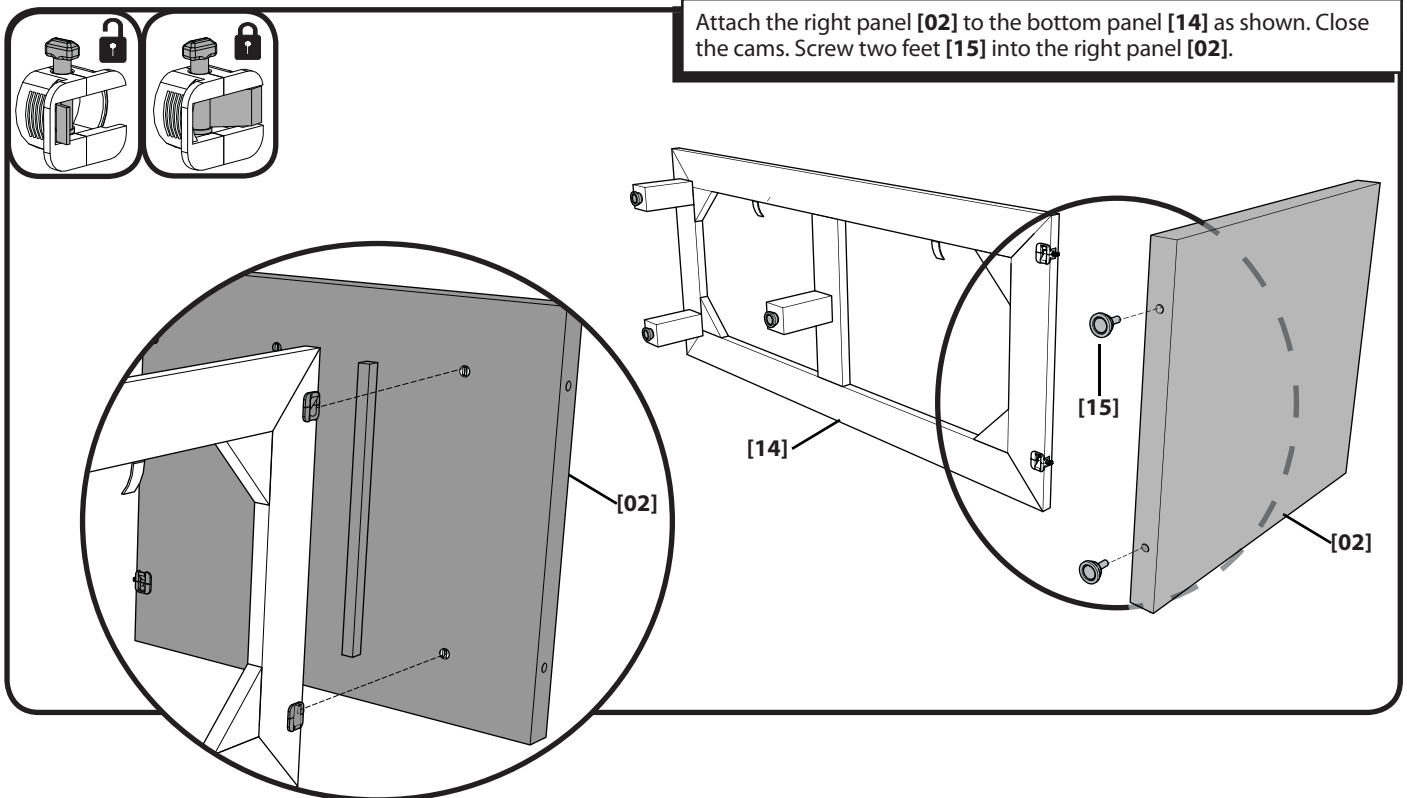


[18] x 5

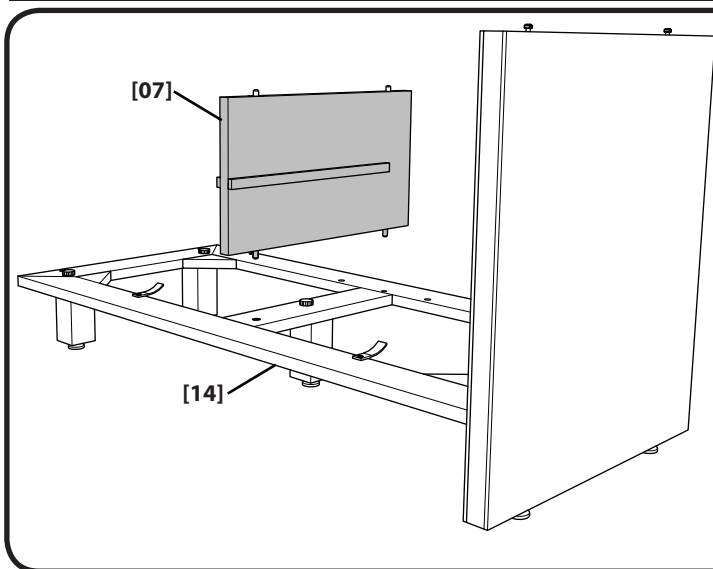
1 Attach Feet



2 Attach Right Panel

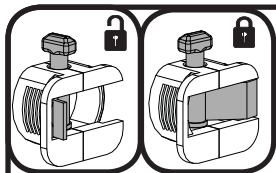


3 Attach Center Divider

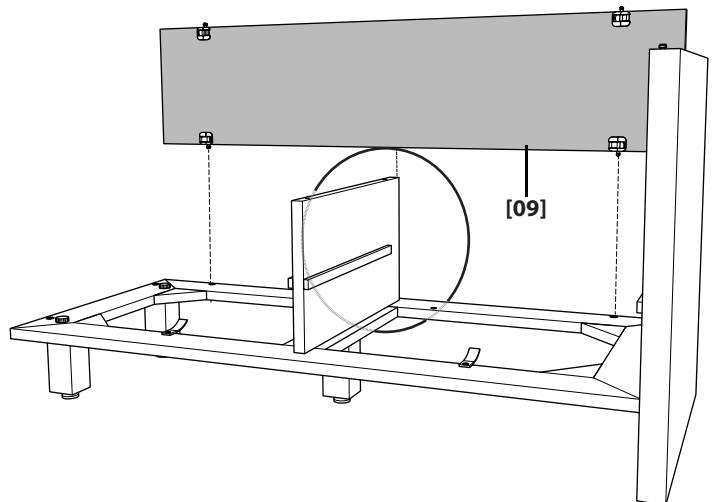
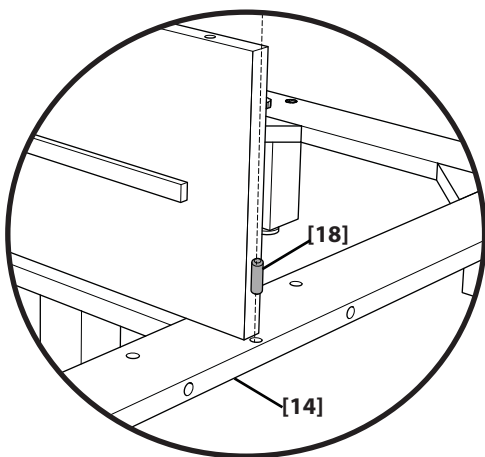


Push the center divider [07] into the bottom panel [14].

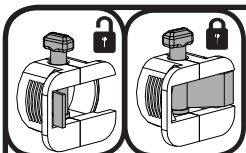
4 Attach Back Panel



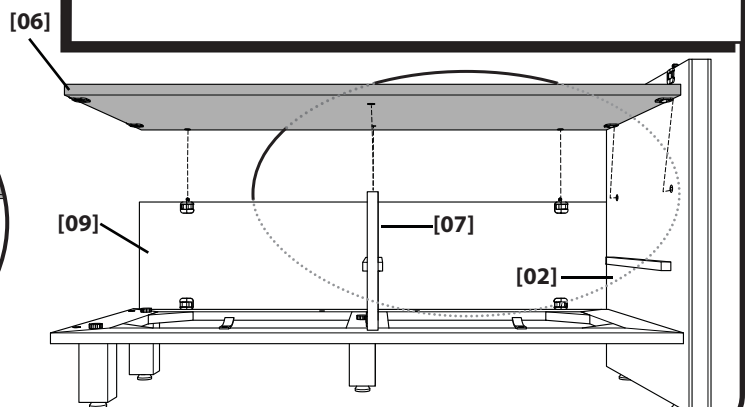
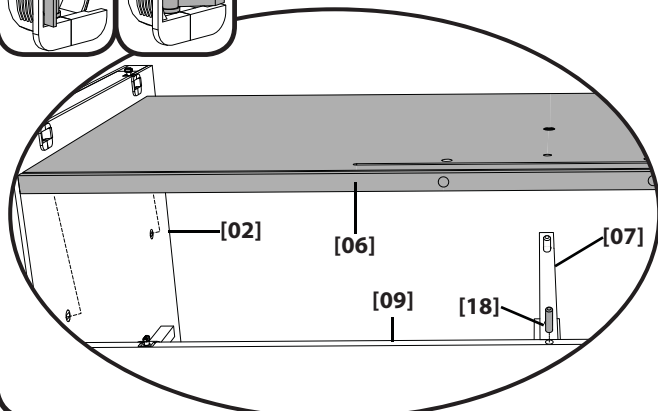
Insert a dowel [18] into the bottom panel [14].
Attach the back panel [09] to the bottom panel [14].
Close the cams.



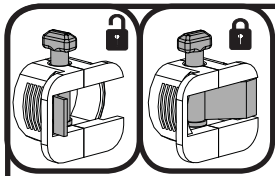
5 Attach Shelf



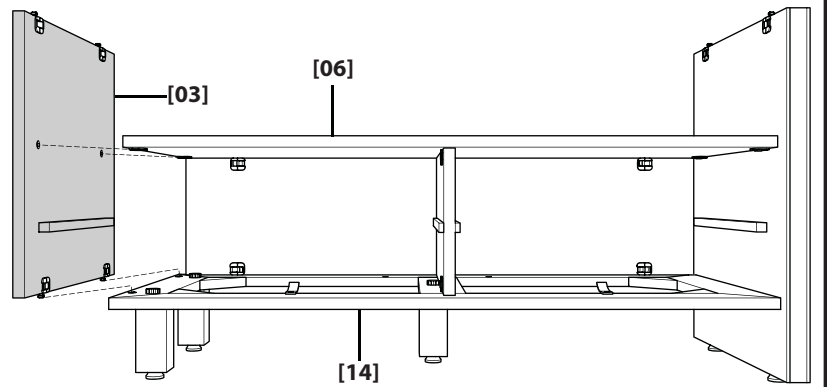
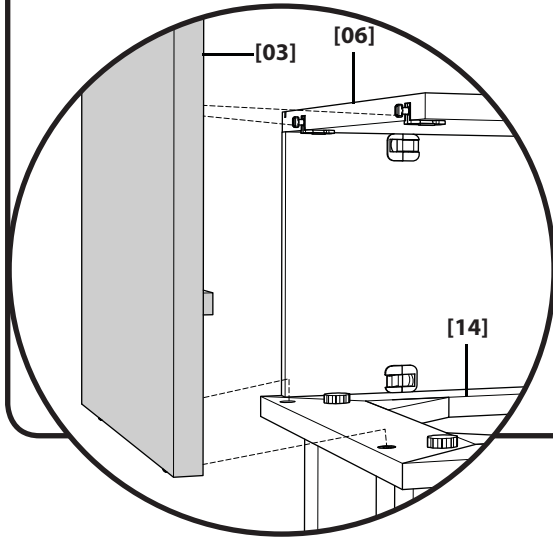
Insert one dowel [18] into the top of the back panel [09].
Attach the shelf [06] to the center [07], right [02] and back panel [09].
Close the cams.



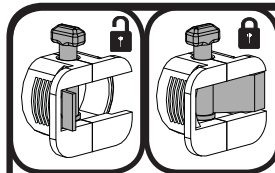
6 Attach Left Panel



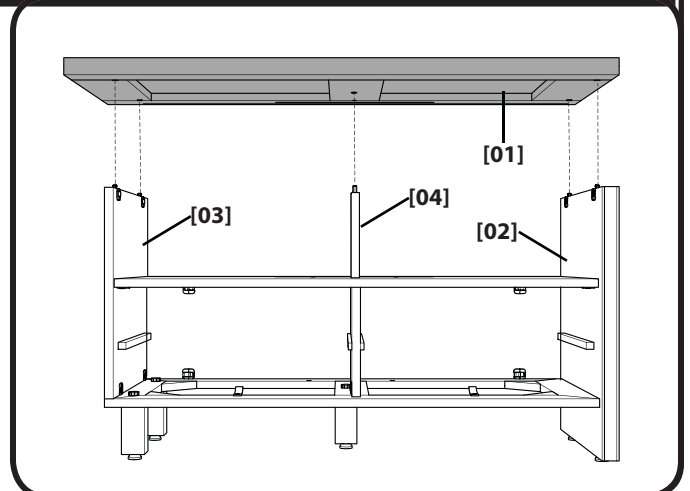
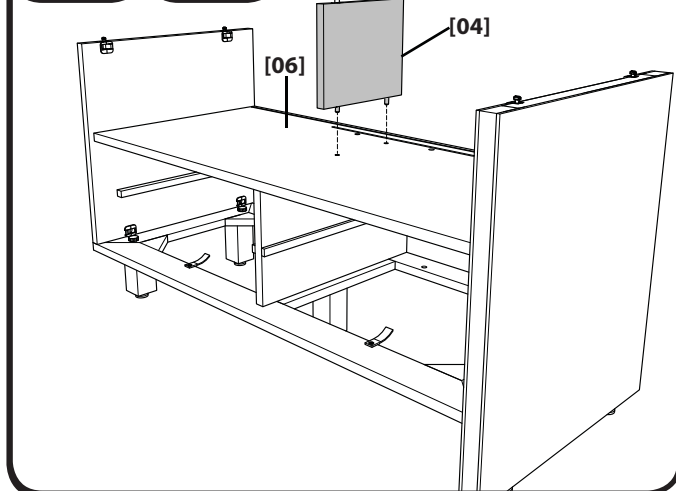
Attach the left panel [03] to the shelf [06] and the bottom panel [14].
Close the cams.



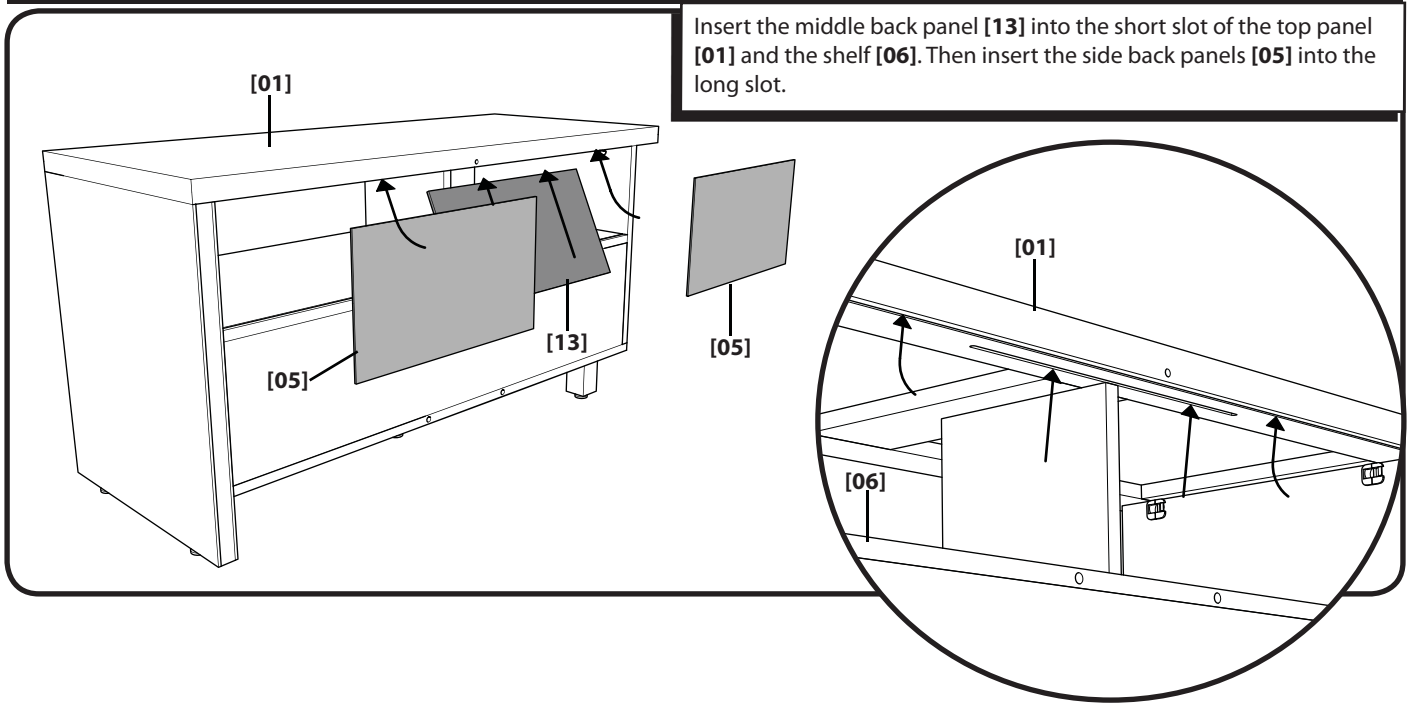
7 Attach Divider and Top Panel



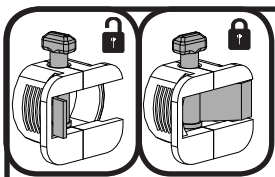
Push the center divider [04] into the shelf [06].
Attach the top panel [01] to the center divider [04] and side panels [02] and [03].
Close the cams.



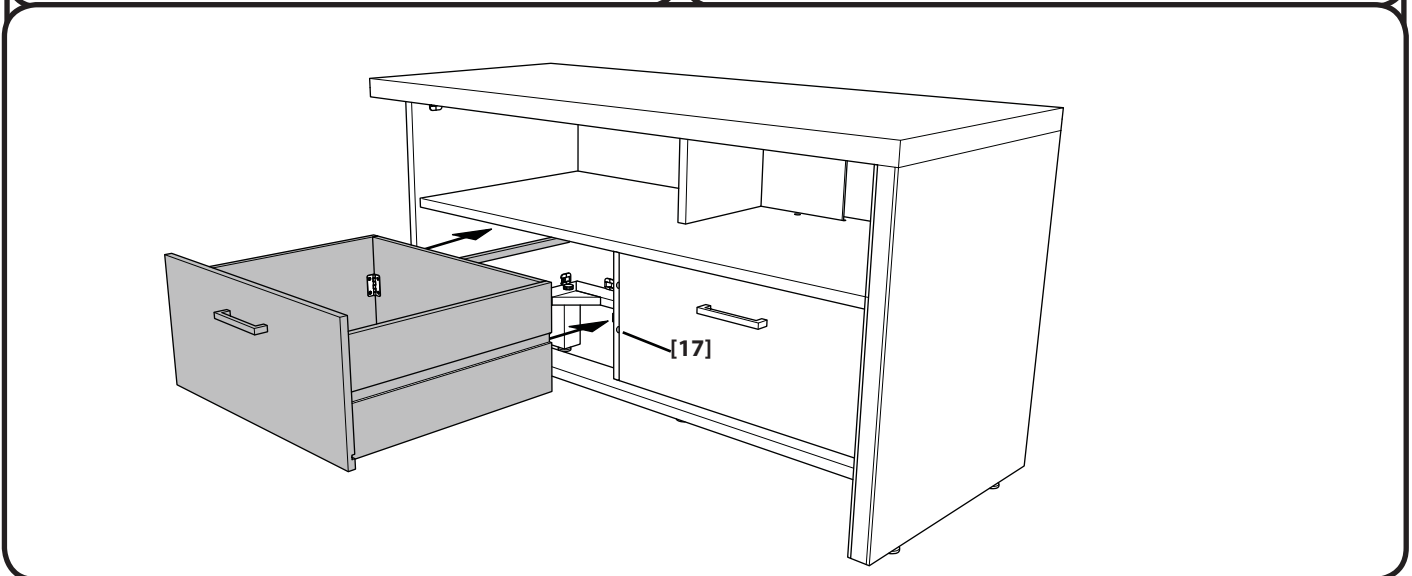
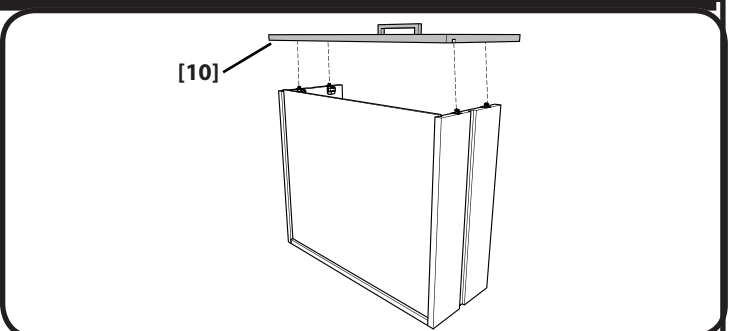
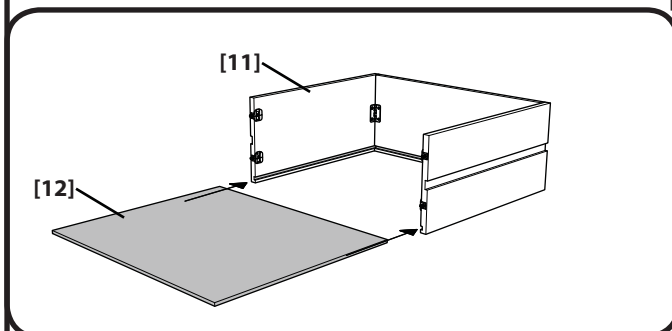
8 Insert Back Panels



9 Assemble and Insert Drawers



Slide the drawer bottoms [12] into the drawer sides [11].
Set the drawer on its back and open the cams. Position the drawer front [10] onto the cams.
Close the cams.
Affix the bumper pads to the front of the lower center panel [07].
Slide the completed drawers into the front of the cabinet as shown.

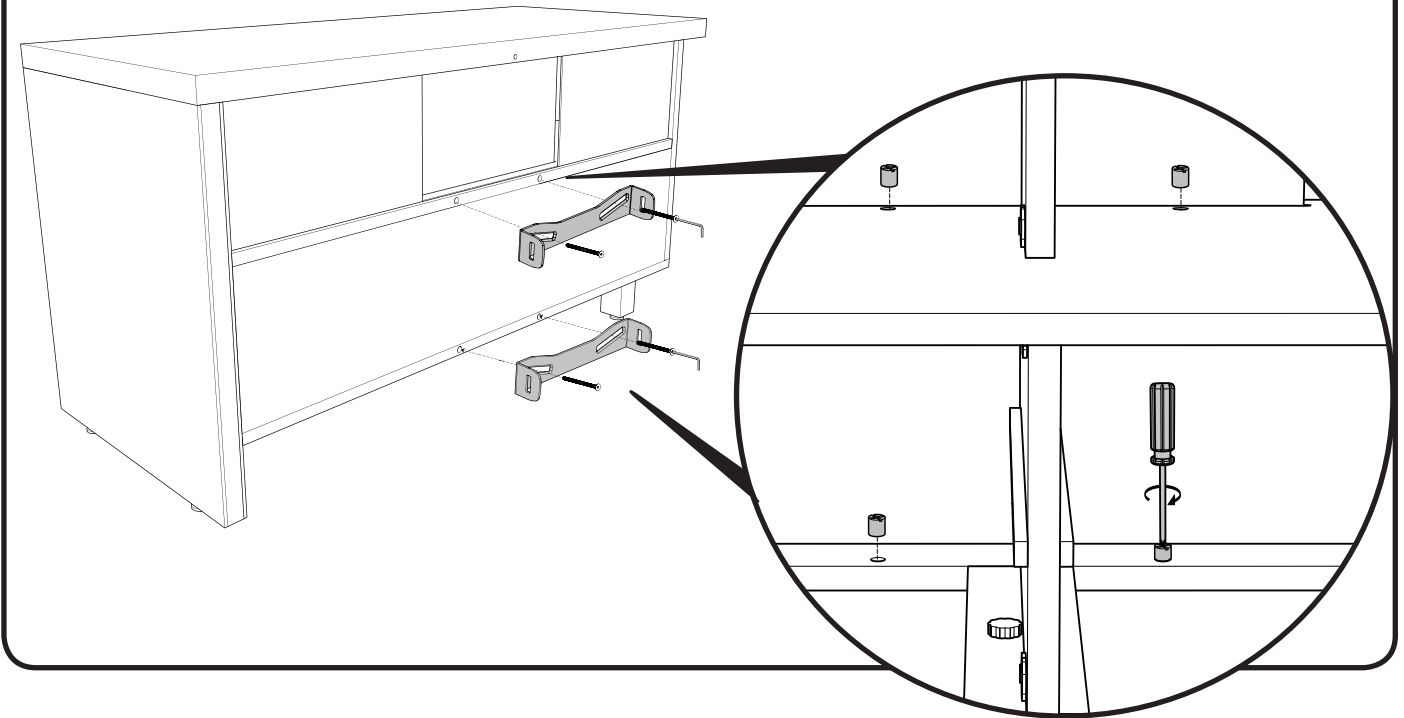


Care and Accessories

For wood with a natural finish dust regularly with a soft dry cloth. When needed wipe with a moist cloth, not wet, and wipe dry.

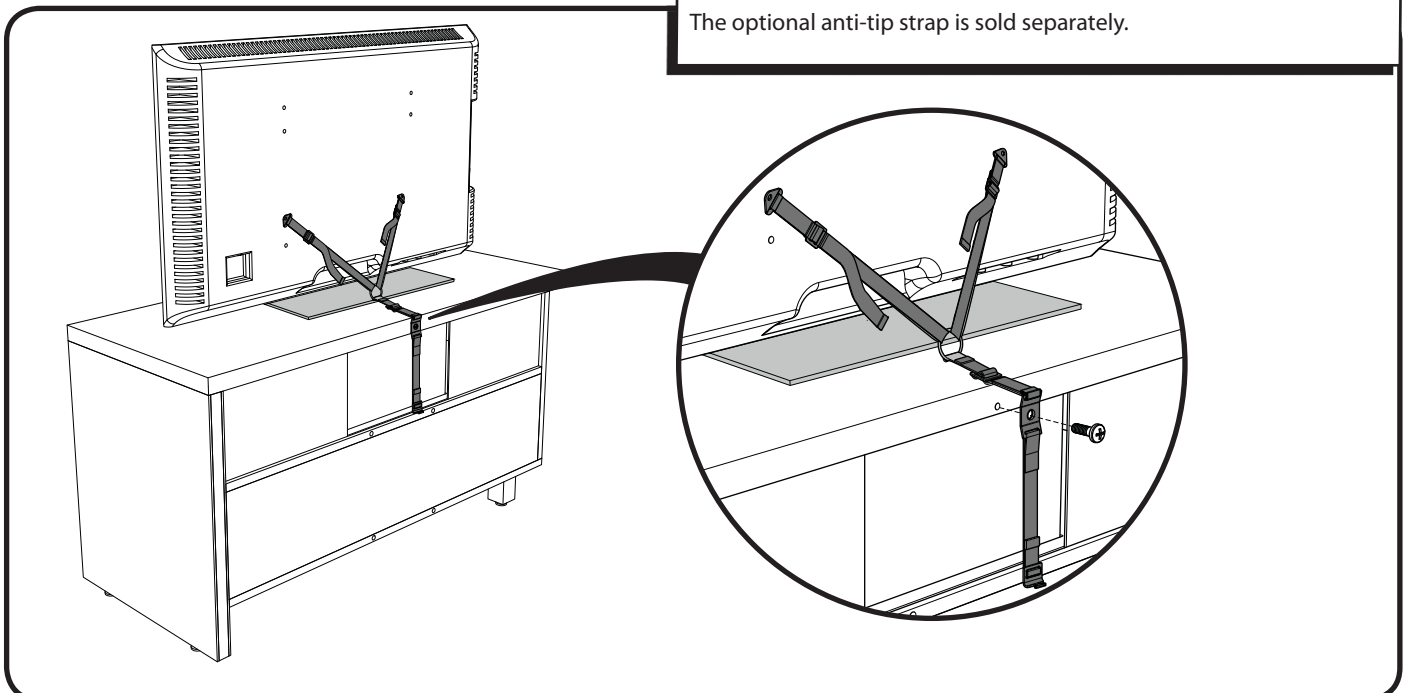
OPT Attach Optional Pillar Mount

The optional pillar mount is sold separately.



OPT Attach Optional Anti-Tip Strap

The optional anti-tip strap is sold separately.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES – CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS – VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LE MANUEL AVANT D'UTILISER CE PRODUIT

Caractéristiques techniques Voir à la page 3

- ✘ Capacité de charge – **NE PAS DÉPASSER** :
- ✘ Tablette supérieure : 59 kg (130 lb)
- ✘ Étagère du milieu : 23 kg (50 lb)
- ✘ Tiroirs : 7 kg (15 lb)

⚠ ATTENTION : Évitez les dommages matériels et les blessures!

- ✘ Ne pas utiliser ce produit à d'autres fins que celles spécifiées par le fabricant.
- ✘ Si vous ne comprenez pas toutes ces instructions ou si vous avez des doutes sur la sécurité de l'installation, du montage ou de l'utilisation de ce produit, veuillez contacter un installateur qualifié ou le service à la clientèle.
- ✘ Le fabricant n'est pas responsable des blessures ou des dommages causés par une mauvaise utilisation ou un montage incorrect.

Avant de commencer Voir à la page 3

La plupart des étapes de montage s'effectuent à l'aide de cames. Les étapes, qui nécessitent des cames, exigent que vous ouvriez les cames avant d'assembler les pièces, puis de les refermer lorsque l'étape est complétée.

Les cames sont ouvertes lorsque la languette n'est PAS complètement encastrée et à égalité avec la surface de la came. Les cames sont fermées lorsque la languette est complètement encastrée et à égalité avec la surface de la came.

L'image 1 illustre la came en position ouverte. Lorsque vous voyez cette icône, ouvrez les cames ombragées avant de terminer l'étape.

L'image 2 illustre la came en position fermée.

⚠ ATTENTION : Ce produit est conçu pour être utilisé SEULEMENT avec des téléviseurs à écran plat.

Pour éviter de faire basculer le meuble, assurez-vous de bien centrer votre téléviseur à écran plat (pas d'écran cathodique) sur le dessus de votre meuble.

Pièces et quincaillerie fournies Voir à la page 4

⚠ AVERTISSEMENT : Ce produit contient de petites pièces qui peuvent représenter un risque d'étouffement.

Avant de commencer l'assemblage, assurez-vous que toutes les pièces sont présentes et qu'elles ne sont pas endommagées. Si une pièce est manquante ou endommagée, ne retournez pas les pièces endommagées à votre revendeur. Contactez plutôt le service clientèle. N'utilisez jamais de pièces endommagées!

1 Installation des pattes Voir à la page 5

1. Insérez 3 goupilles [18] dans le panneau inférieur [14].
2. Vissez trois (3) pieds [15] dans les pattes [08].
3. Fixez les pattes [08] sur les goupilles [18]. Fixez les pattes au panneau inférieur [14] avec les boutons [16].

2 Installation du panneau droit Voir à la page 5

Fixez le panneau droit [02] au panneau inférieur [14] comme illustré. Fermez les cames. Vissez deux pattes [15] dans le panneau droit [02].

3 Fixation du panneau de division central Voir à la page 6

Poussez le panneau de division central [07] sur les goupilles (D).

4 Fixation du panneau arrière Voir à la page 6

Insérez une goupille [18] dans le panneau inférieur [14].

Fixez le panneau arrière [09] au panneau inférieur [14].

Fermez les cames.

5 Installation de la tablette Voir à la page 7

Insérez une goupille [18] dans le haut du panneau inférieur [09]. Fixez la tablette [06] aux panneaux du centre [07], de droite [02] et arrière [09].

Fermez les cames.

6 Fixation du panneau gauche Voir à la page 7

Fixez le panneau gauche [03] sur la tablette [06] et sur le panneau inférieur [14].

Fermez les cames.

7 Fixation du panneau de division et du panneau supérieur Voir à la page 8

Poussez le panneau de division central [04] sur les goupilles (D).

Fixez le panneau supérieur [01] au panneau de division central [04] et aux panneaux latéraux [02] et [03].

Fermez les cames.

8 Insertion des panneaux arrière Voir à la page 8

Insérez le panneau central arrière [13] dans la petite fente du panneau supérieur [01] et sur la tablette [06]. Puis insérez les panneaux arrière de chaque côté [05] dans la grande fente.

9 Assemblage et insertion des tiroirs Voir à la page 8

Glissez le fond du tiroir [12] dans les côtés de celui-ci [11].

Mettez le tiroir sur le dos et ouvrez les cames. Installez le devant du tiroir [10] sur les cames.

Fermez les cames. Apposez les tampons sur le devant du panneau central inférieur [07].

Glissez le tiroir assemblé à l'avant de l'armoire, comme illustré.

OPT Fixation de l'ensemble de montant facultatif. L'ensemble de montant facultatif est vendu séparément.

OPT Attache de la courroie antibasculement facultative. La courroie antibasculement est vendue séparément.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE – BEWAHREN SIE DIESE HINWEISE SORGFÄLTIG AUF – LESEN SIE VOR DEM GEBRAUCH DES PRODUKTS BITTE DAS GESAMTE HANDBUCH

Spezifikationen Siehe Seite 3

- ✦ Höchstzulässiges Gesamtgewicht-**NICHT ÜBERSCHREITEN**:
- ✦ Deckplatte: 59 kg (130 lb.)
- ✦ Mittlerer Boden: 23 kg (50 lb.)
- ✦ Schubladen: 7 kg (15 lb.)

⚠ ACHTUNG: Vermeiden Sie Verletzungen und Sachschäden!

- ✦ Verwenden Sie dieses Produkt nur für den vom Hersteller ausdrücklich angegebenen Zweck.
- ✦ Falls Sie diese Anleitung nicht verstehen sollten oder Zweifel bezüglich der sicheren Montage, des Zusammenbaus oder der Verwendung des Produkts haben, kontaktieren Sie den Kundendienst oder einen qualifizierten Auftragnehmer.
- ✦ Der Hersteller haftet nicht für Schäden oder Verletzungen, die durch falsche Montage oder Verwendung verursacht werden.

Vorbereitung Siehe Seite 3

Bei den meisten Montageschritten sind Haltenocken zu verwenden, die vor dem Verbinden der Teile zu öffnen sind. Nach dem Zusammenbau der Teile müssen die Haltenocken geschlossen werden.

Die Haltenocken sind offen, wenn die Lasche NICHT bündig mit der Vorderseite des Nockens abschließt. Die Haltenocken sind geschlossen, wenn die Lasche bündig mit der Vorderseite des Nockens abschließt.

Abbildung 1 zeigt den Haltenocken in der offenen Position. Wenn Sie dieses Symbol sehen, öffnen Sie die Haltenocken (schattiert), bevor Sie den jeweiligen Schritt ausführen.

Abbildung 2 zeigt den Haltenocken in der geschlossenen Position.

⚠ ACHTUNG: Dieses Produkt ist NUR für die Verwendung mit Flachbildfernsehern geeignet.

Damit der Flachbildfernseher nicht kippt, stellen Sie sicher, dass er auf dem Möbel (NICHT für Röhrenfernseher geeignet) mittig angeordnet ist

Mitgelieferte Teile und Befestigungsmaterialien Siehe Seite 4

⚠ WARNUNG: Dieses Produkt enthält kleine Teile, die beim Verschlucken zum Erstickungstod führen können.

Prüfen Sie vor Montagebeginn, ob alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind. Falls Teile fehlen oder beschädigt sind, bringen Sie das Produkt nicht zum Händler zurück, sondern wenden Sie sich an den Kundendienst. Verwenden Sie niemals beschädigte Teile!

1 Befestigen der Füße Siehe Seite 5

1. Setzen Sie 3 Dübel [18] in die Bodenplatte [14] ein.
2. Schrauben Sie die drei Füße [15] in die Beine [08].
3. Stecken Sie die Beine [08] auf die Dübel [18]. Befestigen Sie die Beine mithilfe der Noppen [16] an der Bodenplatte [14].

2 Befestigen der rechten Seitenwand Siehe Seite 5

Befestigen Sie die rechte Seitenwand [02] an der Bodenplatte [14] (siehe Abbildung). Schließen Sie die Haltenocken. Schrauben Sie die Füße [15] in die rechte Platte [02].

3 Befestigen der unteren Trennwand Siehe Seite 6

Stecken Sie die untere Trennwand [07] auf die Dübel (D).

4 Befestigen der unteren Rückplatte Siehe Seite 6

Setzen Sie einen Dübel [18] in die Bodenplatte [14] ein.

Befestigen Sie die untere Rückplatte [09] an der Bodenplatte [14].

Schließen Sie die Haltenocken.

5 Befestigen des mittleren Bodens Siehe Seite 7

Setzen Sie einen Dübel [18] in die Oberseite der unteren Rückplatte [09] ein. Befestigen Sie den mittleren Boden [06] an der unteren Trennwand [07], der rechten Seitenwand [02] und der unteren Rückplatte [09].

Schließen Sie die Haltenocken.

6 Befestigen der linken Seitenwand Siehe Seite 7

Befestigen Sie die linke Seitenwand [03] am mittleren Boden [06] und an der Bodenplatte [14].

Schließen Sie die Haltenocken.

7 Befestigen der oberen Trennwand und der Deckplatte Siehe Seite 8

Stecken Sie die obere Trennwand [04] auf die Dübel (D).

Befestigen Sie die Deckplatte [01] an der oberen Trennwand [04] und den beiden Seitenwänden [02] bzw. [03].

Schließen Sie die Haltenocken.

8 Einsetzen der oberen Rückplatten Siehe Seite 8

Setzen Sie mittlere obere Rückplatte [13] in den kurzen Schlitz der Deckplatte [01] und des mittleren Bodens [06] ein. Setzen Sie dann die beiden seitlichen oberen Rückplatten [05] in den langen Schlitz ein.

9 Zusammenbauen und Einsetzen der Schubladen Siehe Seite 8

Führen Sie den Boden [12] der Schublade in die Seitenwände [11] ein.

Stellen Sie die Schublade mit Rückseite nach unten auf und öffnen Sie die Haltenocken. Positionieren Sie die Frontplatte [10] auf den Haltenocken.

Schließen Sie die Haltenocken. Befestigen Sie die Puffer an der Vorderseite der unteren Mittelplatte [07].

Schieben Sie die zusammgebauten Schubladen an der Vorderseite des Möbels in ihre entsprechenden Fächer ein.

OPT **Befestigen des Ständers (optional)** Das Halterungsset für den Ständer ist separat erhältlich.

OPT **Befestigen des Kippschutzrahmens (optional)** Der Kippschutzrahmen ist separat erhältlich.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES. CONSÉRVELAS. LEA TODO EL MANUAL ANTES DE UTILIZAR ESTE PRODUCTO.

Especificaciones Ver página 3

- ✖ Peso máximo admitido —**NO LO EXCEDA**—:
- ✖ Estante superior: 59 kg (130 libras)
- ✖ Estante intermedio: 23 kg (50 libras)
- ✖ Gavetas: 7 kg (15 libras)

⚠ PRECAUCIÓN: Evite lesiones y daños materiales.

- ✖ No utilice este producto para ningún otro propósito que no sea el explícitamente especificado por el fabricante.
- ✖ Si no entiende las instrucciones o si tiene dudas acerca de la seguridad del ensamblado o del uso del producto, contáctese con el servicio de atención al cliente o llame a un técnico calificado.
- ✖ El fabricante no se responsabiliza por ningún daño o lesión resultante del montaje incorrecto o del uso indebido.

Antes de comenzar Ver página 3

La mayoría de los pasos en esta instalación usa seguros. Los pasos que usan seguros le indicarán abrir los seguros antes de conectar las piezas, y luego cerrar los seguros cuando finalice el paso.

Los seguros están abiertos cuando la pestaña NO está a ras de la superficie frontal del seguro. Los seguros están cerrados cuando la hebilla está a ras de la superficie frontal del seguro.

La Imagen 1 muestra el seguro en posición abierta. Cuando vea este ícono, abra los seguros en gris antes de completar el paso.

La Imagen 2 muestra el seguro cerrado.

⚠ PRECAUCIÓN: Este producto fue diseñado para su uso con televisores de pantalla plana ÚNICAMENTE.

Para evitar que la unidad se caiga, asegúrese de colocar su televisor de pantalla plana (no de tubo) en el centro del mueble.

Piezas y elementos de sujeción suministrados Ver página 4

⚠ ADVERTENCIA: Este producto contiene piezas pequeñas que, si fuesen tragadas, podrían producir asfixia.

Antes de iniciar el ensamblaje, compruebe que todas las piezas estén incluidas y en buenas condiciones. Si faltan piezas o alguna está dañada, no devuelva el artículo al distribuidor; póngase en contacto con el servicio de atención al cliente. Nunca utilice piezas deterioradas.

1 Coloque los pies Ver página 5

1. Introduzca 3 clavijas [18] en el panel inferior [14].
2. Atornille tres pies [15] a las patas [08].
3. Fije las patas [08] a las clavijas [18]. Ajuste las patas al panel inferior [14] con las perillas [16].

2 Coloque el panel derecho Ver página 5

Fije el panel derecho [02] al panel inferior [14] tal como se muestra. Cierre los seguros. Atornille dos pies [15] al panel derecho [02].

3 Coloque el divisor central Ver página 6

Empuje el divisor central [07] hacia las clavijas (D).

4 Coloque el panel posterior Ver página 6

Introduzca una clavija [18] en el panel inferior [14].

Fije el panel posterior [09] al panel inferior [14].

Cierre los seguros.

5 Coloque el estante Ver página 7

Introduzca una clavija [18] en la parte superior del panel posterior [09]. Fije el estante [06] a los paneles central [07], derecho [02] y posterior [09].

Cierre los seguros.

6 Coloque el panel izquierdo Ver página 7

Fije el panel izquierdo [03] al estante [06] y al panel inferior [14].

Cierre los seguros.

7 Coloque el divisor y el panel superior Ver página 8

Empuje el divisor central [04] hacia las clavijas (D).

Fije el panel superior [01] al divisor central [04] y paneles laterales [02] y [03].

Cierre los seguros.

8 Introduzca los paneles posteriores Ver página 8

Introduzca el panel posterior medio [13] dentro de la ranura corta del panel superior [01] y el estante [06]. Luego introduzca los paneles posteriores laterales [05] en la ranura larga.

9 Ensamble e introduzca las gavetas Ver página 8

Deslice el fondo de la gaveta [12] dentro de los laterales [11].

Pare la gaveta sobre su parte trasera y abra los seguros. Coloque el frente de la gaveta [10] sobre los seguros.

Cierre los seguros. Fije las almohadillas protectoras al frente del panel central inferior [07].

Deslice las gavetas terminadas por el frente del gabinete tal como se muestra.

OPT **Coloque un soporte vertical opcional** El kit de soporte vertical se vende por separado.

OPT **Coloque una correa antivuelco opcional** La correa antivuelco se vende por separado.

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES – GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES – LEIA O MANUAL INTEIRO ANTES DE USAR

Especificações Consulte a página 3

- ✘ Capacidade de peso—**NÃO EXCEDER:**
- ✘ Prateleira superior: 59 kg (130 lb.)
- ✘ Prateleira do meio: 23 kg (50 lb.)
- ✘ Gavetas: 7 kg (15 lb.)

⚠ CUIDADO: Evite possíveis ferimentos pessoais e dano à propriedade!

- ✘ Não use este produto para uma finalidade diferente daquela explicitamente especificada pelo fabricante.
- ✘ Se houver dúvida sobre essas instruções ou sobre a segurança, montagem ou uso deste produto, entre em contato com o Atendimento ao Cliente ou ligue para um prestador de serviços qualificado.
- ✘ O fabricante não se responsabiliza por danos ou ferimentos causados por montagem ou uso incorretos.

Antes de começar Consulte a página 3

Cames são usados na maioria dos passos desta instalação. Os passos que usam cames indicam que você deve abri-los antes de conectar as peças e depois fechá-los quando a etapa estiver concluída.

Os cames estão abertos quando a lingueta **NÃO** está nivelada com a superfície frontal do came. Os cames estão fechados quando a lingueta está nivelada com a superfície frontal do came.

A imagem 1 mostra o came na posição aberta. Quando vir este ícone, abra os cames sombreados antes de concluir a etapa.

A imagem 2 mostra o came fechado.

⚠ CUIDADO: Este produto foi projetado para ser usado APENAS com TVs de tela plana.

Para evitar tombamento, centralize a TV de tela plana (SEM CRTs) no topo do móvel.

Peças e ferramentas fornecidas Consulte a página 4

⚠ AVISO: Este produto contém itens pequenos que podem oferecer risco de sufocamento se engolidos.

Antes de iniciar a montagem, verifique se todas as peças estão incluídas e intactas. Se qualquer peça estiver faltando ou se estiver danificada, não devolva o item danificado para seu fornecedor; entre em contato com o Atendimento ao Cliente. Nunca use peças danificadas!

1 Prenda os pés Consulte a página 5

1. Insira 3 pinos [18] no painel inferior [14].
2. Aparafuse três pés [15] nas pernas [08].
3. Prenda as pernas [08] nos pinos [18]. Fixe as pernas no painel inferior [14] usando os pinos [16].

2 Prenda o painel direito Consulte a página 5

Prenda o painel direito [02] no painel inferior [14], conforme mostrado. Feche os cames. Aparafuse dois pés [15] no painel direito [02].

3 Prenda a divisória central Consulte a página 6

Empurre a divisória central [07] sobre os pinos (D).

4 Prenda o painel traseiro Consulte a página 6

Insira um pino [18] no painel inferior [14].

Prenda o painel traseiro [09] no painel inferior [14].

Feche os cames.

5 Prenda a prateleira Consulte a página 7

Insira um pino [18] na parte superior do painel traseiro [09]. Prenda a prateleira [06] nos painéis central [07], direito [02] e traseiro [09].

Feche os cames.

6 Prenda o painel esquerdo Consulte a página 7

Prenda o painel esquerdo [03] na prateleira [06] e no painel inferior [14].

Feche os cames.

7 Prenda a divisória e o painel superior Consulte a página 8

Empurre a divisória central [04] sobre os pinos (D).

Prenda o painel superior [01] na divisória central [04] e nos painéis laterais [02] e [03].

Feche os cames.

8 Insira os painéis traseiros Consulte a página 8

Insira o painel traseiro do meio [13] no encaixe pequeno do painel superior [01] e na prateleira [06]. Então insira os painéis traseiros adjacentes [05] no encaixe grande.

9 Monte e insira as gavetas Consulte a página 8

Deslize a parte inferior da gaveta [12] para dentro das laterais [11].

Coloque a gaveta de cabeça para baixo e abra os cames. Posicione a parte frontal da gaveta [10] nos cames.

Feche os cames. Fixe os apoios na frente do painel central inferior [07]

Deslize as gavetas completas para dentro do gabinete, conforme mostrado.

OPT **Prenda o suporte para coluna opcional** O suporte para coluna opcional é vendido separadamente.

OPT **Fixe a faixa anti-inclinação opcional** A faixa anti-inclinação opcional é vendida separadamente.

Specificaties Zie pagina 3

- ✘ Gewichtscapaciteit-**NIET OVERSCHRIJDEN**:
- ✘ Bovenste plaat : 59 kg (130 lb.)
- ✘ Middelste plaat : 23 kg (50 lb.)
- ✘ Laden: 7 kg (15 lb.)

⚠ **LET OP:** Voorkom persoonlijk letsel of schade aan de apparatuur!

- ✘ Gebruik dit product niet voor doeleinden die niet expliciet zijn gespecificeerd door de fabrikant.
- ✘ Als u deze instructies niet begrijpt of twijfelt over de veiligheid van de montage of het gebruik van dit product, neemt u contact op met de klantenservice of belt u met een erkend vakman.
- ✘ De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade of letsel als gevolg van onjuiste montage of verkeerd gebruik.

Voordat u begint Zie pagina 3

In de meeste stappen van de installatie worden nokken gebruikt. In deze stappen met nokken moet u de nokken eerst openen voordat u de delen met elkaar verbindt en op het einde van de stap weer sluiten.

Nokken zijn open wanneer het klepje **NIET** gelijk ligt met de voorkant van de nok. Nokken zijn gesloten wanneer het klepje gelijk ligt met de voorkant van de nok. Afbeelding 1 toont de nok open. Als u dit pictogram ziet, moet u de afgeschermdde nokken eerst openen voordat u verder gaat.

Afbeelding 2 toont de nok gesloten.

⚠ **LET OP:** Dit product is **ALLEEN** ontworpen voor gebruik met een televisie met plat beeldscherm.

Zet uw televisie met plat beeldscherm (GEEN CRTs) in het midden van uw meubelstuk, om omkantelen te voorkomen.

Bijgeleverde onderdelen en materialen Zie pagina 4

⚠ **WAARSCHUWING:** Dit product bevat kleine onderdelen die verstikkingsgevaar kunnen opleveren als ze worden ingeslikt.

Controleer voor de montage of alle onderdelen onbeschadigd aanwezig zijn. Mochten er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn, breng het beschadigde item dan niet terug naar de dealer, maar neem contact op met de klantenservice. Gebruik nooit beschadigde onderdelen!

1 Poten bevestigen Zie pagina 5

1. Stop de drie pluggen [18] in het onderpaneel [14].
2. Schroef de drie voetjes [15] aan de poten [08].
3. Bevestig de poten [08] aan de pluggen [18]. Zet de poten vast aan het onderpaneel [14] met de knoppen [16].

2 Rechterpaneel bevestigen Zie pagina 5

Bevestig het rechterpaneel [02] aan het onderpaneel [14] zoals aangegeven. Sluit de nokken. Schroef twee poten [15] in het rechterpaneel [02].

3 Middenverdeler bevestigen Zie pagina 6

Duw de middenverdeler [07] op de pluggen (D).

4 Achterpaneel bevestigen Zie pagina 6

Stop een plug [18] in het onderpaneel [14].
Bevestig het achterpaneel [09] aan het onderpaneel [14].
Sluit de nokken.

5 Plank bevestigen Zie pagina 7

Stop een plug [18] in de bovenkant van het achterpaneel [09]. Bevestig de plank [06] aan het midden- [07], rechter- [02] en achterpaneel [09].
Sluit de nokken.

6 Linkerpaneel bevestigen Zie pagina 7

Bevestig het linkerpaneel [03] aan de plank [06] en het onderpaneel [14].
Sluit de nokken.

7 Middenverdeler en bovenpaneel bevestigen Zie pagina 8

Duw de middenverdeler [04] op de pluggen (D).
Plaats het bovenpaneel [01] op de middenverdeler [04] en de zijpanelen [02] en [03].
Sluit de nokken.

8 Achterpanelen bevestigen Zie pagina 8

Voeg het middenachterpaneel [13] in de korte sleuf van het bovenpaneel [01] en de plank [06]. Voeg daarna de zijachterpanelen [05] in de lange sleuf.

9 Laden monteren en plaatsen Zie pagina 8

Schuif de ladebodem [12] in de zijpanelen van de laden [11].
Zet de lade op zijn achterkant en open de nokken. Plaats de voorkant [10] op de nokken.
Sluit de nokken. Bevestig de stootkussentjes aan de voorkant van het onderste middenpaneel [07].
Schuif de laden zoals aangegeven in de kast.

OPT **Optionele zuilmontage bevestigen** De zuilmontage wordt los geleverd.

OPT **Optionele band voor kantelpreventie bevestigen** De band voor kantelpreventie wordt los geleverd.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI – CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI – LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI USARE QUESTO PRODOTTO

Specifiche Vedere a pagina 3

- ✘ Portata-**NON ECCEDERE**:
- ✘ Mensola superiore : 59 kg (130 libbre)
- ✘ Mensola mediana : 23 kg (50 libbre)
- ✘ Cassetti: 7 kg (15 libbre)

⚠ ATTENZIONE: Evitare la possibilità di danni alle cose e lesioni alle persone!

- ✘ Non utilizzare il prodotto per qualsiasi scopo non esplicitamente specificato dal produttore.
- ✘ Se le istruzioni risultassero poco chiare o in casi dubbi riguardo la sicurezza dell'assemblaggio o dell'utilizzo del prodotto, contattare l'Assistenza clienti oppure rivolgersi a un tecnico qualificato.
- ✘ Il produttore non è responsabile per danni o lesioni personali derivanti dall'assemblaggio o dall'uso non corretti.

Prima di iniziare Vedere a pagina 3

La maggior parte delle procedure di installazione prevedono l'utilizzo di camme. Le procedure che utilizzano le camme indicano di aprire le camme prima di collegare i pezzi e quindi di chiuderle quando la procedura è completa.

Le camme sono aperte quando la linguetta non è a filo con la superficie anteriore della camma. Le camme sono chiuse quando la pinza è a filo con la superficie anteriore della camma.

L'immagine 1 mostra la camma in posizione aperta. Quando viene visualizzata questa icona, aprire le camme ombreggiate prima di completare questa operazione.

L'immagine 2 mostra la camma chiusa.

⚠ ATTENZIONE: questo prodotto è pensato per l'uso solo con TV a schermo piatto.

Per evitare oscillazioni, assicurarsi di posizionare la TV a schermo piatto al centro (NO CRT) sulla parte superiore del mobile.

Pezzi e componenti forniti Vedere a pagina 4

⚠ ATTENZIONE: questo prodotto comprende elementi di piccole dimensioni che potrebbero causare il soffocamento in caso di ingestione.

Prima di iniziare il montaggio, assicurarsi di avere tutti i pezzi, e che questi non siano stati danneggiati. Se qualsiasi pezzo manca o risulta danneggiato, non riportare l'elemento danneggiato in negozio, rivolgersi invece all'Assistenza clienti. Non usare mai pezzi danneggiati!

1 Collegare i piedi Vedere a pagina 5

1. Inserire i 3 perni **[18]** nel pannello inferiore **[14]**.
2. Avvitare i tre piedi **[15]** nelle gambe **[08]**.
3. Collegare le gambe **[08]** ai perni **[18]**. Fissare le gambe al pannello inferiore **[14]** con le manopole **[16]**.

2 Collegare il pannello destro Vedere a pagina 5

Collegare il pannello destro **[02]** al pannello inferiore **[14]** come mostrato. Chiudere le camme. Avvitare i due piedi **[15]** nel pannello destro **[02]**.

3 Collegare il divisorio centrale Vedere a pagina 6

Spingere il divisorio centrale **[07]** sui perni **(D)**.

4 Collegare il pannello posteriore Vedere a pagina 6

Inserire un perno **[18]** nel pannello inferiore **[14]**.

Collegare il pannello posteriore **[09]** al pannello inferiore **[14]**.

Chiudere le camme.

5 Collegare il ripiano Vedere a pagina 7

Inserire un perno **[18]** nella parte superiore del pannello posteriore **[09]**. Collegare il ripiano **[06]** sui pannelli centrali **[07]**, destri **[02]** e posteriori **[09]**.

Chiudere le camme.

6 Collegare il pannello sinistro Vedere a pagina 7

Collegare il pannello sinistro **[03]** al ripiano **[06]** e il pannello inferiore **[14]**.

Chiudere le camme.

7 Collegare il divisorio e il pannello superiore Vedere a pagina 8

Spingere il divisorio centrale **[04]** sui perni **(D)**.

Collegare il pannello superiore **[01]** al divisorio centrale **[04]** e i pannelli laterali **[02]** e **[03]**.

Chiudere le camme.

8 Inserire i pannelli posteriori Vedere a pagina 8

Inserire il pannello posteriore centrale **[13]** nell'asola corta del pannello superiore **[01]** e il ripiano **[06]**. Quindi inserire i pannelli posteriori laterali **[05]** nella scanalatura lunga.

9 Montare e inserire i cassetti Vedere a pagina 8

Far scorrere la parte inferiore del cassetto **[12]** nei lati del cassetto **[11]**.

Posizionare il cassetto sul retro e aprire le camme. Posizionare il cassetto anteriore **[10]** sulle camme.

Chiudere le camme. Fissare i cuscinetti antiurto alla parte anteriore del pannello inferiore centrale **[07]**.

Far scorrere i cassetti completi nella parte anteriore del mobile come mostrato.

OPT **Collegare il montante opzionale** Il montante opzionale viene venduto separatamente.

OPT **Collegare la cinghia antiribaltamento opzionale** La cinghia antiribaltamento viene venduta separatamente.

TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA – SÄILYÄ NÄMÄ OHJEET – LUE OPAS KOKONAAN ENNEN LAITTEEN KÄYTTÄMISTÄ

Tekniset tiedot katso sivu 3

- ✘ Painokapasiteetti-**ÄLÄ YLITÄ:**
- ✘ Ylähyllä: 59 kg (130 lb.)
- ✘ Keskisyllä: 23 kg (50 lb.)
- ✘ Vetolaatikot: 7 kg (15 lb.)

VAROITUS: Vältä mahdolliset henkilövahingot ja laitevauriot!

- ✘ Käytä laitetta vain valmistajan ilmoittamiin käyttötarkoituksiin.
- ✘ Jos et ymmärrä näitä ohjeita, tai jos sinulla on laitteen kokoamiseen, asennukseen tai käyttämiseen liittyviä kysymyksiä, ota yhteyttä asiakaspalveluun tai soita valtuutetulle rakentajalle.
- ✘ Valmistaja ei ole vastuussa virheellisen kokoamisen tai käytön aiheuttamista vaurioista tai vahingoista.

Ennen aloittamista Katso sivu 3

Useimmissa asennusvaiheissa käytetään nokkia. Nokkia käytettäessä sinua kehoitetaan avaamaan nokat ennen osien liittämistä, ja sulkemaan ne asennusvaiheen lopuksi.

Nokat ovat auki silloin, kun kieleke EI ole samassa tasossa nokan etupinnan kanssa. Nokat ovat kiinni silloin, kun kieleke on samassa tasossa nokan etupinnan kanssa. Kuvassa 1 nokka on auki. **Kun näet tämän kuvakkeen, avaa nokat ennen vaiheen suorittamista.**

Kuvassa 2 nokka on kiinni.

VAROITUS: Tuote on tarkoitettu käytettäväksi VAIN taulutelevisioiden kanssa.

Kaatumisen estämiseksi, aseta taulutelevisio (EI KUVAPUTKITELEVISIOILLE) keskelle huonekalun kantta.

Toimitetut osat ja kiinnitysosat katso sivu 4

VAROITUS: Laite sisältää pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran.

Varmista ennen kokoamista, että pakkaus sisältää kaikki osat ja ettei osissa ole vaurioita. Jos osia puuttuu tai ne ovat vaurioituneita, ota yhteyttä asiakaspalveluun; älä palauta vaurioituneita osia valmistajalle. Älä käytä vaurioituneita osia!

1 Kiinnitä jalat Katso sivu 5

1. Aseta 3 tappia [18] pohjalevyyn [14].
2. Ruuvaa jalkoihin [08] kolme säädettävää osaa [15].
3. Kiinnitä jalat [08] tappeihin [18]. Kiinnitä jalat pohjalevyyn [14] nastoilla [16].

2 Kiinnitä oikea levy Katso sivu 5

Kiinnitä oikea levy [02] pohjalevyyn [14] kuvan osoittamalla tavalla. Sulje nokat. Ruuvaa kaksi jalkaa [15] oikeaan levyyn [02].

3 Kiinnitä keskijakaja Katso sivu 6

Paina keskijakaja [07] tappeihin (D).

4 Kiinnitä takalevy Katso sivu 6

Aseta tappi [18] pohjalevyyn [14].

Kiinnitä takalevy [09] pohjalevyyn [14].

Sulje nokat.

5 Kiinnitä hylly Katso sivu 7

Aseta tappi [18] takalevyn päälle [09]. Kiinnitä hylly [06] keski- [07], oikea- [02] ja takalevyihin [09].

Sulje nokat.

6 Kiinnitä vasen levy Katso sivu 7

Kiinnitä vasen levy [03] hyllyyn [06] ja pohjalevyyn [14].

Sulje nokat.

7 Kiinnitä jakaja ja ylälevy Katso sivu 8

Paina keskijakaja [04] tappeihin (D).

Kiinnitä ylälevy [01] keskijakajaan [04] ja sivulevyihin [02] ja [03].

Sulje nokat.

8 Kiinnitä takalevyt Katso sivu 8

Asenna keskimäinen takalevy [13] ylälevyn [01] lyhyeen aukkoon ja hyllyyn [06]. Asenna sitten takasivulevyt [05] pitkään aukkoon.

9 Kokoa ja asenna vetolaatikot Katso sivu 8

Liu'uta laatikon pohja [12] laatikon sivuihin [11].

Aseta vetolaatikko ylösalaisin ja avaa nokat. Aseta vetolaatikon etuosaa [10] nokkiin.

Sulje nokat. Kiinnitä puskurittynyt alakeskilevyn [07] etuosaan.

Liu'uta kootut vetolaatikon hyllyn etuosaan kuvan osoittamalla tavalla.

OPT Kiinnitä valinnainen pylväskiinnike Valinnainen pylväskiinnike myydään erikseen.

OPT Kiinnitä valinnainen kaatumisen estävä hihna Hihna myydään erikseen.

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR – SPARA DESSA ANVISNINGAR – LÄS HELA BRUKSANVISNINGEN INNAN DU ANVÄNDER DENNA PRODUKT

Specifikationer Se sidan 3

- ✘ Viktkapacitet – **ÖVERSKRID INTE:**
- ✘ Övre hyllan: 59 kg (130 lb.)
- ✘ Mittenhyllan: 23 kg (50 lb.)
- ✘ Lådor: 7 kg (15 lb.)

▲ VARNING: Undvik personskada och skada på egendom.

- ✘ Använd inte denna produkt för andra ändamål än dem som uttryckligen omnämns av tillverkaren.
- ✘ Om du inte förstår dessa anvisningar eller är tveksam om monteringen eller användningen är säker, kontakta kundtjänst eller en kvalificerad tekniker.
- ✘ Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för skador eller olycksfall som förorsakats av felaktig montering eller användning.

Innan du börjar Se sidan 3

I de flesta av stegen nedan används kammar. I de steg där du ska använda kammar måste du öppna kammarna innan du monterar delarna och sedan stänga kammarna när steget är slutfört.

Kamskruvarna är öppna när fliken INTE vilar mot framsidan av kammarna. Kammarna är stängda när fliken vilar mot framsidan av kammarna.

Bild 1 visar kammarna i öppet läge. När du ser denna ikon ska du öppna de skuggade kammarna innan du utför steget.

Bild 2 visar kammarna i stängt läge.

▲ VARNING: Denna produkt är ENDAST avsedd för användning med plattskärms-TV.

För att undvika att TV:n tippas, se till att du placerar plattskärms-TV:n (INGA CRT-skärmar) i mitten av möbeln.

Medföljande delar och monteringsstillbehör Se sidan 4

▲ VARNING: Den här produkten innehåller små delar som kan utgöra kvävningrisk om de sväljs.

Innan du påbörjar hopmonteringen ska du kontrollera att alla delar finns med och är intakta. Om någon del saknas eller är skadad ska du inte returnera den skadade produkten till din återförsäljare, utan vända dig direkt till kundtjänst. Använd aldrig skadade delar!

1 Montera fötterna Se sidan 5

1. Sätt i 3 dymlingar [18] i nederpanelen [14].
2. Skruva fast tre fötter [15] på benen [08].
3. Sätt fast benen [08] på dymlingarna [18]. Fäst benen på nederpanelen [14] med knopparna [16].

2 Montera höger panel Se sidan 5

Sätt fast höger panel [02] på nederpanelen [14] som bilden visar. Stäng kammarna. Skruva in två fötter [15] i höger panel [02].

3 Montera mittenuppdelen Se sidan 6

Tryck ner mittenuppdelen [07] på dymlingarna (D).

4 Montera bakpanelen Se sidan 6

Sätt i en dymling [18] i nederpanelen [14].

Sätt fast bakpanelen [09] på nederpanelen [14].

Stäng kammarna.

5 Montera hyllan Se sidan 7

Sätt i en dymling [18] i översidan av bakpanelen [09]. Montera hyllan [06] på mittenpanelen [07], höger panel [02] och bakpanelen [09].

Stäng kammarna.

6 Montera vänster panel Se sidan 7

Sätt fast vänster panel [03] på hyllan [06] och nederpanelen [14].

Stäng kammarna.

7 Sätt fast uppdelare och övre panel Se sidan 8

Tryck ner mittenuppdelen [04] på dymlingarna (D).

Sätt fast den övre panelen [01] på mittenuppdelen [04] och sidpanelerna [02] och [03].

Stäng kammarna.

8 Montera bakpanelerna Se sidan 8

Sätt i den mittersta bakpanelen [13] i det korta spåret i den övre panelen [01] och hyllan [06]. Sätt sedan i sidobakpanelerna [05] i det långa spåret.

9 Montera och sätt i lådor Se sidan 8

Skjut in lådans botten [12] i lådans sidor [11].

Ställ upp lådan på högkant med baksidan nedåt och öppna kammarna. Placera lådans framsida [10] på kammarna.

Stäng kammarna. Sätt fast stötskydden på framsidan av den nedre mittpanelen [07].

Skjut in de färdiga lådorna i framsidan av skåpet som bilden visar.

OPT **Montera stolpsats (tillval)** Stolpsatsen säljs separat.

OPT **Montera tippskyddet (tillval)** Tippskyddet säljs separat.

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ – СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ — ПЕРЕД ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ ПОЛНОСТЬЮ ПРОЧИТАЙТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО

Технические характеристики См. стр. 3

- ✦ Нагрузка на изделие – **НЕ ПРЕВЫШАТЬ**:
- ✦ Верхняя полка: 59 кг (130 дюймов)
- ✦ Средняя полка: 23 кг (50 дюймов)
- ✦ Выдвижные ящики: 7 кг (15 дюймов)

▲ ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. Соблюдайте правила безопасности, чтобы предотвратить возможные травмы и повреждение имущества!

- ✦ Не используйте изделие для какой-либо цели, явно не оговоренной производителем.
- ✦ Если вы не понимаете приведенные инструкции или не уверены в безопасности сборки или эксплуатации данного изделия, обратитесь в центр послепродажного обслуживания или позвоните квалифицированному подрядчику.
- ✦ Производитель не несет ответственности за повреждение оборудования или получение травмы по причине неправильной сборки или эксплуатации изделия.

Перед началом сборки См. стр. 3

В большинстве случаев в этой установке используются эксцентриковые фиксаторы. В случае использования эксцентриковых фиксаторов необходимо открыть их перед подключением к деталям, затем закрыть после завершения действия.

Эксцентриковые фиксаторы находятся в открытом положении, если рычажок НЕ плотно прилегает к передней поверхности эксцентрикового фиксатора. Эксцентриковые фиксаторы находятся в закрытом положении, если застёжки прилегают к передней поверхности эксцентрикового фиксатора.

На рис. 1 показан эксцентриковый фиксатор в открытом положении. Если вы видите этот значок, откройте выделенный серым цветом эксцентриковый фиксатор перед завершением действия.

На рис. 2 показан эксцентриковый фиксатор в закрытом положении.

▲ ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ. Данное изделие разработано ТОЛЬКО для использования с плоскими ТВ-панелями.

Чтобы избежать опрокидывания, убедитесь, что плоская ТВ-панель установлена по центру (НЕ ЭЛТ-телевизоры) сверху мебели.

Поставляемые комплектующие и крепежные элементы – См. стр. 4

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. В изделии есть мелкие детали, которые могут стать причиной удушья при попадании в дыхательные пути.

Перед сборкой убедитесь, что все детали имеются в наличии и не повреждены. Если какие-либо детали отсутствуют или повреждены, не возвращайте поврежденную деталь продавцу; обратитесь в центр послепродажного обслуживания. Никогда не используйте поврежденные детали.

1 Установка ножек См. стр. 5

1. Вставьте 3 дюбеля [18] в нижнюю панель [14].
2. Навинтите три ножки [15] в стойку [08].
3. Прикрепите ножки [08] к дюбелям [18]. Прикрепите ножки к нижней панели [14] с помощью регуляторов [16].

2 Установка правой панели См. стр. 5

Прикрепите правую панель [02] к нижней панели [14], как показано на рисунке. Закройте эксцентриковые фиксаторы. Вкрутите две ножки [15] в правую панель [02].

3 Установка центральной вкладки См. стр. 6

Вставьте центральную вкладку [07] на дюбели (D).

4 Установка задней панели См. стр. 6

Вставьте дюбель [18] в нижнюю панель [14].
Прикрепите заднюю панель [09] к нижней панели [14].
Закройте эксцентриковые фиксаторы.

5 Установка полки См. стр. 7

Вставьте дюбель [18] в верхнюю заднюю панель [09]. Прикрепите полку [06] к центральной [07], правой [02] и задней панелям [09].
Закройте эксцентриковые фиксаторы.

6 Установка левой панели См. стр. 7

Прикрепите левую панель [03] к полке [06] и нижней панели [14].
Закройте эксцентриковые фиксаторы.

7 Установка вкладки и верхней панели См. стр. 8

Вставьте центральную вкладку [04] на дюбели (D).
Прикрепите верхнюю панель [01] к центральной вкладке [04] и боковым панелям [02] и [03].
Закройте эксцентриковые фиксаторы.

8 Установка задних панелей См. стр. 8

Вставьте среднюю заднюю панель [13] в короткий слот верхней панели [01] и полку [06]. Затем вставьте боковые задние панели [05] в длинный слот.

9 Монтаж и установка выдвижных ящиков См. стр. 8

Задвиньте нижнюю часть ящика [12] в боковые части [11].
Поставьте ящик на заднюю часть и откройте эксцентриковые фиксаторы. Положите лицевую часть ящика [10] на эксцентриковые фиксаторы.
Закройте эксцентриковые фиксаторы. Зафиксируйте полки заглушки у лицевой части нижней центральной панели [07].
Задвиньте готовые ящики в лицевую сторону корпуса, как показано на рисунке.

OPT **Установка дополнительного крепления на стойке** Дополнительное крепление на стойке продается отдельно.

OPT **Установка дополнительного крепежного ремня** Дополнительный крепежный ремень продается отдельно.

Opis techniczny Patrz strona 3

- ✦ Nośność — **NIE PRZEKRACZAĆ:**
- ✦ Półka górna: 59 kg (130 funtów)
- ✦ Półka środkowa: 23 kg (50 funtów)
- ✦ Szuflady: 7 kg (15 funtów)

▲ PRZESTROGA: Należy unikać potencjalnych obrażeń ciała i uszkodzenia mienia!

- ✦ Produkt nie powinien być wykorzystywany do celów innych, niż określonych przez producenta.
- ✦ W razie niejasności instrukcji lub wątpliwości co do bezpieczeństwa zespołu lub korzystania z produktu prosimy o kontakt z Obsługą klienta lub z odpowiednią firmą usługową.
- ✦ Producent nie odpowiada za uszkodzenia i obrażenia spowodowane nieprawidłowym montażem albo użytkowaniem.

Przed rozpoczęciem montażu Patrz strona 3

W większości czynności montażowych wykorzystywane są zamki cam. Poszczególne kroki, w których zamki te są stosowane, zawierają instrukcje nakazujące otworenie zamków cam przed przymocowaniem części, a następnie po wykonaniu wszystkich czynności zamknięcie tych zamków. Zamki te są otwarte, kiedy klamra NIE jest położona równo z ich przednią powierzchnią. Zamki te są zamknięte, kiedy klamra jest położona równo z ich przednią powierzchnią.

Na ilustracji nr 1 pokazano otwarty zamek cam. Ikona ta oznacza, iż należy otworzyć zaciemnione zamki cam przed zakończeniem danego kroku.

Na ilustracji nr 2 pokazano zamknięty zamek cam.

▲ PRZESTROGA: Niniejszy produkt jest przeznaczony WYŁĄCZNIE do telewizorów płaskich.

Aby zapobiec groźbie przewrócenia się sprzętu, telewizor płaski (NIE STOSOWAĆ W PRZYPADKU TELEWIZORÓW TRADYCYJNYCH) należy postawić na środku szafki.

Dostarczone części i osprzęt Patrz strona 4

▲ OSTRZEŻENIE: Produkt zawiera małe elementy, które mogą grozić zakrztuszeniem w przypadku połknięcia.

Przed rozpoczęciem montażu prosimy upewnić się, czy zestaw zawiera wszystkie części, i czy nie są one uszkodzone. W razie braków lub uszkodzenia nie zwracać towaru do sprzedawcy. Skontaktować się z obsługą klienta. Nie wolno używać uszkodzonych części!

1 Mocowanie nóżek Patrz strona 5

1. Umieścić 3 kołki [18] w panelu dolnym [14].
2. Nakręcić trzy stopki [15] na nóżki [08].
3. Przymocować nóżki [08] do kołków [18]. Zabezpieczyć przymocowane do panelu dolnego [14] nóżki za pomocą gałek [16].

2 Mocowanie panelu prawego Patrz strona 5

Przymocować panel prawy [02] do panelu dolnego [14] zgodnie z ilustracją. Zamknąć zamki cam. Dokręcić dwie nóżki [15] do panelu prawego [02].

3 Mocowanie rozdzielacza środka Patrz strona 6

Wcisnąć rozdzielacz środka [07] na kołki (D).

4 Mocowanie panelu tylnego Patrz strona 6

Umieścić kołek [18] w panelu dolnym [14].

Przymocować panel tylny [09] do panelu dolnego [14].

Zamknąć zamki cam.

5 Mocowanie półki Patrz strona 7

Umieścić kołek [18] w górnej części panelu tylnego [09]. Przymocować półkę [06] do panelu środkowego [07], prawego [02] i tylnego [09].

Zamknąć zamki cam.

6 Mocowanie panelu lewego Patrz strona 7

Przymocować panel lewy [03] do półki [06] i do panelu dolnego [14].

Zamknąć zamki cam.

7 Mocowanie rozdzielacza i panelu górnego Patrz strona 8

Wcisnąć rozdzielacz środka [04] na kołki (D).

Przymocować panel górny [01] do rozdzielacza środka [04] i paneli bocznych [02] i [03].

Zamknąć zamki cam.

8 Wkładanie paneli tylnych Patrz strona 8

Włożyć środkowy panel tylny [13] w krótką szczelinę w panelu górnym [01] i półce [06]. Następnie umieścić boczne panele tylne [05] w długiej szczelinie.

9 Montaż i wkładanie szuflad Patrz strona 8

Wsunąć dół szuflady [12] w boki [11].

Postawić szufladę na części tylnej i otworzyć zamki cam. Położyć przód szuflady [10] na zamki cam.

Zamknąć zamki cam. Przymocować podkładki do przedniej części dolnego panelu środkowego [07].

Wsunąć gotowe szuflady od przodu szafki zgodnie z ilustracją.

OPT Mocowanie opcjonalnego zestawu do montażu słupkowego Zespół do montażu słupkowego sprzedawany jest osobno.

OPT Mocowanie opcjonalnego paska przeciwdziałającego przewróceniu Pasek przeciwdziałający przewróceniu sprzedawany jest osobno.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY – BEZPEČNĚ SI JE ULOŽTE – PŘED POUŽITÍM TOHOTO VÝROBKU SI PŘEČTĚTE CELOU PŘÍRUČKU

Specifikace Viz str. 3

- ✘ Nosnost-**NEPŘEKRAČOVAT**:
- ✘ Vrchní police : 59 kg (130 lb.)
- ✘ Prostřední police: 23 kg (50 lb.)
- ✘ Zásuvky: 7 kg (15 lb.)

▲ POZOR: Vyvarujte se potenciálních osobních zranění a věcných škod!

- ✘ Nepoužívejte tento výrobek k žádnému účelu, který nebyl výslovně specifikován výrobcem.
- ✘ Pokud nerozumíte těmto pokynům nebo máte pochybnosti o bezpečnosti montáže nebo používání tohoto výrobku, kontaktujte oddělení služeb zákazníků nebo kvalifikovaného montéra.
- ✘ Výrobce neodpovídá za poškození ani poranění způsobená nesprávným sestavením nebo používáním.

Než začnete Viz str. 3

Většina kroků v této instalaci používá excentry. Kroky, které používají excentr, dávají pokyny k otevření excentrů před spojením dílů a následně k jejich zavření po dokončení příslušného kroku.

Excentry jsou otevřené, když západka NENÍ vyrovnaná s čelním povrchem excentru. Excentry jsou zavřené, když je západka vyrovnaná s čelním povrchem excentru. Obrázek 1 ukazuje excentr v otevřené pozici. Když uvidíte tuto ikonu, otevřete před dokončením příslušného kroku stínované excentry.

Obrázek 2 ukazuje excentr zavřený.

▲ POZOR: Tento produkt je určen k použití POUZE pro televizory s plochou obrazovkou.

Chcete-li zabránit překlopení, ujistěte se, zda jste svůj televizor s plochou obrazovkou (NIKOLI televizor CRT) umístili na prostředek horní části stolu.

Materiál a součástky obsažené v dodávce Viz str. 4

▲ VAROVÁNÍ: Tento výrobek obsahuje malé součástky; při jejich polknutí hrozí riziko zadušení.

Před zahájením montáže si ověřte, zda jsou v balení všechny součástky a zda jsou nepoškozené. Pokud některé součástky chybí nebo jsou poškozené, nvracejte je prodejci, ale kontaktujte oddělení služeb zákazníkům. Nikdy nepoužívejte poškozené součástky!

1 Připevnění nožiček Viz str. 5

1. Zasuňte 3 kolíčky [18] do spodního panelu [14].
2. Našroubujte tři patky [15] do noh [08].
3. Připevněte nohy [08] na kolíčky [18]. Nohy připevněte na spodní panel [14] pomocí knoflíků [16].

2 Připevnění pravého panelu Viz str. 5

Pravý panel [02] připevněte na spodní panel [14] podle vyobrazení. Zavřete excentry. Našroubujte dvě nožičky [15] do pravého panelu [02].

3 Připevnění střední dělicí přepážky Viz str. 6

Zatlačte střední dělicí panel [07] na kolíčky (D).

4 Připevnění zadního panelu Viz str. 6

Zasuňte kolíček [18] do spodního panelu [14].
Zadní panel [09] připevněte na spodní panel [14].
Zavřete excentry.

5 Připevnění odkládací police Viz str. 7

Zasuňte kolíček [18] do horní hrany zadního panelu [09]. Polici [06] připevněte na středový [07], pravý [02] a zadní panel [09].
Zavřete excentry.

6 Připevnění levého panelu Viz str. 7

Připevněte levý panel [03] na odkládací polici [06] a spodní panel [14].
Zavřete excentry.

7 Připevnění dělicí přepážky a vrchního panelu Viz str. 8

Zatlačte střední dělicí panel [04] na kolíčky (D).
Vrchní panel [01] připevněte na střední dělicí panel [04] a boční panely [02] a [03].
Zavřete excentry.

8 Vložení zadních panelů Viz str. 8

Prostřední zadní panel [13] vložte do krátké drážky ve vrchním panelu [01] a v odkládací polici [06]. Potom vložte boční zadní panely [05] do dlouhé drážky.

9 Sestavení a vložení zásuvek Viz str. 8

Dno zásuvky [12] nechte vklouznout do bočních stěn [11].
Zásuvku postavte na její zadní stěnu a otevřete excentry. Čelo zásuvky [10] umístěte na excentry.
Zavřete excentry. Tlumící podložky přilepte na čelní stranu spodního středního panelu [07].
Sestavenou zásuvku zasuňte podle vyobrazení do přední strany stojanu.

OPT Připevnění volitelného držáku sloupku Volitelný držák sloupku se prodává samostatně.

OPT Připevnění volitelného popruhu proti překlopení Volitelný zajišťovací popruh proti překlopení se prodává samostatně.

安全のための重要な説明 - この説明書を保管しておいてください - 本製品を使用する前に、説明書全体をよくお読みください

仕様 3 ページを参照

- ✦ 耐荷重 - 超過しないようにしてください:
- ✦ 上段: 59 kg (130 lb.)
- ✦ 中段: 23 kg (50 lb.)
- ✦ 引出: 7 kg (15 lb.)

▲ **注意:** ケガをしたり、機器を破損しないように注意してください。

- ✦ メーカーが明確に指定している以外の目的で本製品を使用しないでください。
- ✦ ここに記載される説明を理解できない場合、または製品の組み立て、使用について質問がある場合、カスタマーサービスまたは認定業者にお問い合わせください。
- ✦ メーカーは、不適切な組み立てや使用によって起きた破損またはケガに対して責任を負いません。

はじめに 3 ページを参照

この取り付けのほとんどの手順でカムを使用します。カムを使用する手順では、部品を取り付ける前にカムを開き、手順が終わったらカムを閉じます。カムはタブがカムの正面にぴったりと揃っていない場合に開いています。カムは留め具がカムの正面にぴったりと揃っている場合に閉じています。1のイラストはカムが開いていることを示しています。このイラストが表示されていたら、手順を終了する前に、図の陰の部分を開きます。2のイラストはカムが閉じていることを示しています。

▲ **注意:** 本製品は薄型テレビのみとの使用を目的として設計されています。転倒を避けるために、薄型テレビ (CRT 不可) を家具上部の中央に配置するようにします。

付属の部品とハードウェア 4 ページを参照

▲ **警告:** 本製品には小さい部品が付属しており、誤って飲み込むと窒息の危険性があります。

組み立てを始める前に、部品がすべてそろっており、破損していないことを確認してください。足りない部品または破損している部品がある場合は、販売店に破損している製品を返品されるのではなく、カスタマーサービスまでご連絡ください。破損した部品は絶対にご使用にならないでください。

1 足を取り付ける 5 ページを参照

1. 3本の合わせくぎ [18] を底板 [14] に取り付けます。
2. 3本のねじ込み式部品 [15] を回して足 [08] に取り付けます。
3. 足 [08] を合わせくぎ [18] に取り付けます。ノブ [16] を使って、足を底板 [14] に固定します。

2 右側面を取り付ける 5 ページを参照

図のように、右側面 [02] を底板 [14] に取り付けます。カムを閉じます。2本の足 [15] を回して右側面 [02] に取り付けます。!

3 中仕切りを取り付ける 6 ページを参照

中仕切り [07] を合わせくぎ (D) に向かって押します。

4 背面板を取り付ける 6 ページを参照

1本の合わせくぎ [18] を底板 [14] に取り付けます。
背面板 [09] を底板 [14] に取り付けます。
カムを閉じます。

5 棚を取り付ける 7 ページを参照

1本の合わせくぎ [18] を底板 [09] の上部に取り付けます。棚 [06] を中仕切り [07]、右側面 [02]、背面板 [09] に取り付けます。
カムを閉じます。

6 左側面を取り付ける 7 ページを参照

左側面 [03] を棚 [06] と底板 [14] に取り付けます。
カムを閉じます。

7 仕切りと天板を取り付ける 8 ページを参照

中仕切り [04] を合わせくぎ (D) に向かって押します。
天板 [01] を中仕切り [04]、側面 [02] と [03] に取り付けます。
カムを閉じます。

8 背面板を取り付ける 8 ページを参照

中背面板 [13] を天板 [01] と棚 [06] の短いスロットに差し込みます。両脇用背面板 [05] を長いスロットに差し込みます。

9 引き出しを組み立てて、取り付ける 8 ページを参照

引き出しの底板 [12] を引き出しの側面 [11] にスライドさせます。
引き出しの後部を下にして置き、カムを開きます。引き出しの正面 [10] をカムにのせます。
カムを閉じます。下の中央板 [07] の正面にバンパーパッドを取り付けます。
図のように、引き出し全体をキャビネットの正面にスライドさせて入れます。

OPT オプションのピラーマウントを取り付ける オプションのピラーマウントは別売です。

OPT オプションの転倒防止ストラップを取り付ける オプションの転倒防止ストラップは別売です。

重要安全说明 — 保存这些说明 — 使用本产品之前，请阅读完本说明书

规格 参见第 3 页

- ✘ 承重能力 — 请勿超过：
- ✘ 顶层架板：59 kg (130 lb.)
- ✘ 中层架板：23 kg (50 lb.)
- ✘ 抽屉：7 kg (15 lb.)

▲ 注意： 避免潜在人身伤害和财产损失！

- ✘ 请勿将此产品用于制造商明确指定以外的其他目的。
- ✘ 如您不理解这些说明，或对本产品的安全组合或使用存有疑问，请联系客户服务中心，或致电合格的承建商以咨询相关信息。
- ✘ 对因不当安装或不当使用而造成的损失或伤害，制造商不承担任何责任。

在开始之前 参见第 3 页

此安装中的多数步骤使用转舌锁。使用转舌锁的步骤指导您在连接部件之前打开转舌锁，然后在步骤完成时关闭转舌锁。

锁定片未与转舌锁前表面贴着时，转舌锁是打开的。扣子与转舌锁前表面贴着时，转舌锁是关闭的。

图 1 显示了打开位置的转舌锁。看到此图标时，请在完成步骤之前打开阴影部分的转舌锁。

图 2 显示了关闭的转舌锁。

▲ 注意： 此产品仅为配合平板电视使用而设计。

为防止倾翻，确保将平板电视（非 CRT）置于机柜中心位置。

提供的零件和配件 参见第 4 页

▲ 警告： 此产品包含若吞咽可能带来窒息危险的小组件。

在开始装配以前，先确定所有零件均已提供且完好无损。如果有零件缺失或受损，请勿将受损零件返回至经销商；请联系客户服务中心。切勿使用受损零件！

1 安装支脚 参见第 5 页

1. 将 3 个榫钉 [18] 插入底部面板 [14]。
2. 将三个支脚 [15] 旋入支腿 [08]。
3. 将支腿 [08] 安装到榫钉 [18]。使用旋钮 [16] 将支腿固定到底部面板 [14]。

2 安装右面板 参见第 5 页

安装右面板 [02] 到底部面板 [14]，如图所示。关闭转舌锁。将两个支脚 [15] 旋入右面板 [02]。

3 安装中央分隔板 参见第 6 页

将中央分隔板 [07] 推到榫钉 (D) 上。

4 安装背面板 参见第 6 页

将 1 个榫钉 [18] 插入底部面板 [14]。

安装背面板 [09] 到底部面板 [14]。

关闭转舌锁。

5 安装架板 参见第 7 页

将 1 个榫钉 [18] 插入背面板 [09] 顶部。安装架板 [06] 到中央 [07]、右面 [02] 和背面板 [09]。

关闭转舌锁。

6 安装左面板 参见第 7 页

安装左面板 [03] 到架板 [06] 和底部面板 [14]。

关闭转舌锁。

7 安装分隔板和顶部面板 参见第 8 页

安装顶部面板 [01] 到中央分隔板 [04] 和侧面板 [02] 及 [03] 上。

关闭转舌锁。

8 插入背面板 参见第 8 页

将中央背面板 [13] 插入顶部面板 [01] 的短槽和架板 [06] 上。然后将侧背面板 [05] 插入长槽内。

9 组配和插入抽屉 参见第 8 页

将抽屉的底部 [12] 滑入抽屉侧面 [11]。

将抽屉的背面置于地上并打开转舌锁。将抽屉前面 [10] 置于转舌锁上。

关闭转舌锁。安装减震垫至底部中央面板 [07] 前部。

将整个抽屉滑入柜子前面，如图所示。

OPT 安装可选立柱支架 可选立柱支架另售。

OPT 安装可选的防斜束带 可选的防斜束带另售。

SANUS®

English

Milestone AV Technologies and its affiliated corporations and subsidiaries (collectively, "Milestone"), intend to make this manual accurate and complete. However, Milestone makes no claim that the information contained herein covers all details, conditions, or variations. Nor does it provide for every possible contingency in connection with the installation or use of this product. The information contained in this document is subject to change without notice or obligation of any kind. Milestone makes no representation of warranty, expressed or implied, regarding the information contained herein. Milestone assumes no responsibility for accuracy, completeness or sufficiency of the information contained in this document.

Français

Milestone AV Technologies et ses sociétés affiliées et ses filiales (collectivement dénommées « Milestone »), se sont efforcées de rendre ce manuel précis et complet. Cependant, Milestone ne garantit pas que les informations qu'il contient couvrent tous les détails et toutes les conditions ou variations. Il ne pare pas non plus à toute éventualité relative à l'installation ou à l'utilisation de ce produit. Les informations contenues dans ce document peuvent faire l'objet de modifications sans avertissement ou obligation préalable quelconque. Milestone ne donne aucune garantie explicite ou implicite quant aux informations contenues dans le manuel. Milestone n'assume aucune responsabilité quant à l'exactitude, l'exhaustivité ou la suffisance des informations contenues dans ce document.

Deutsch

Die Milestone AV Technologies und ihre angegliederten Unternehmen und Tochtergesellschaften (Sammelbegriff: "Milestone") sind um genaue und vollständige Abfassung dieser Anleitung bemüht. Milestone beansprucht jedoch nicht, dass die hierin enthaltenen Informationen alle Details, Bedingungen oder Varianten umfassen. Auch sind darin nicht alle Eventualitäten in Verbindung mit Montage oder Gebrauch dieses Produkts abgedeckt. Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen können ohne Ankündigung oder Verpflichtung jeder Art geändert werden. Milestone haftet weder ausdrücklich noch stillschweigend für die in diesem Dokument enthaltenen Informationen. Milestone übernimmt keine Haftung für Genauigkeit, Vollständigkeit oder Hinlänglichkeit der in diesem Dokument enthaltenen Informationen.

Español

Milestone AV Technologies y sus empresas asociadas y filiales (colectivamente "Milestone") tienen la intención de que este manual sea preciso y completo. Sin embargo, Milestone no garantiza que la información que contiene incluya todos los detalles condiciones y variaciones, ni que contemple toda posible contingencia en conexión con la instalación y uso de este producto. La información contenida en este documento es susceptible de ser modificada sin aviso ni obligación de ningún tipo. Milestone no hace ninguna manifestación de garantía, explícita o implícita, respecto a la información contenida en este documento. Milestone no asume ninguna responsabilidad por la exactitud, integridad o suficiencia de la información contenida en este documento.

Português

A Milestone AV Technologies e as suas companhias aliadas e subsidiárias (colectivamente: "a Milestone"), tencionam elaborar um manual exacto e completo. No entanto a Milestone não alega que a informação no presente manual cubra todos os detalhes, condições ou alternativas. Nem alega que o manual descreva todas as possíveis situações de contingência em relação à instalação ou utilização deste produto. A informação contida neste documento está sujeita a alterações sem aviso prévio ou obrigação qualquer. A Milestone não oferece garantias de natureza alguma, expressa ou implícita, em relação à informação contida no presente documento. A Milestone não assume responsabilidade pela precisão, integridade ou suficiência da informação contida neste documento.

Nederlands

Milestone AV Technologies en haar aangesloten bedrijven en dochterondernemingen (verder samen te noemen: "Milestone") hebben de intentie deze montagehandleiding zo accuraat en volledig mogelijk te maken. Echter, Milestone claimt niet dat de informatie in deze montagehandleiding een weergave vormt van alle denkbare details, voorwaarden en variaties. Milestone claimt ook niet dat het rekening heeft gehouden met iedere mogelijke eventualiteit in verband met de installatie of het gebruik van dit product. De informatie in deze montagehandleiding is onderhevig aan verandering zonder dat Milestone verplicht is zulks te berichten, en zonder dat Milestone dienaangaande enigerlei andere verplichtingen heeft. Milestone doet geen enkele uitspraak van waarborg, expliciet noch impliciet, met betrekking tot de informatie die in deze montagehandleiding is opgenomen. Milestone aanvaardt geen enkele verantwoordelijkheid voor de accuraatheid, volledigheid of geschiktheid van de informatie die in dit document is opgenomen.

Italiano

Milestone AV Technologies e le sue società affiliate e controllate (congiuntamente denominate "Milestone") si propongono di redigere il presente manuale in modo preciso e completo. Milestone, tuttavia, non rilascia alcuna garanzia che le informazioni ivi contenute coprano tutti i dettagli, le condizioni o le modifiche, né che lo stesso preveda tutti i possibili imprevisti connessi all'installazione o all'uso del presente prodotto. Le informazioni contenute nel presente documento sono soggette a modifica senza preavviso od obbligo di alcun genere. Milestone non rilascia alcuna garanzia, espressa o implicita, circa le informazioni ivi contenute. Milestone declina ogni responsabilità in merito all'accuratezza, completezza o sufficienza delle informazioni contenute nel presente documento.

Suomi

Milestone AV Technologies sisar- ja tytäryhtiöineen (yhdessä Milestone) on pyrkinyt tekemään tästä oppaasta mahdollisimman kattavan ja tarkkan. Milestone ei kuitenkaan takaa, että oppaan tiedot kattavat kaikki yksityiskohdat, käyttöolosuhteet tai vaihtelut. Opas ei myöskään kata kaikkia laitteiden asennukseen ja käyttöön liittyviä mahdollisuuksia. Tämän asiakirjan tietoja voidaan muuttaa sitoumuksetta ja ilman erillistä ilmoitusta. Milestone ei anna suoria tai epäsuoria takuita, jotka koskevat tämän oppaan tietoja. Milestone ei ota vastuuta tämän asiakirjan tietojen tarkkuudesta, täydellisyydestä tai riittävyyydestä.

Svenska

Milestone AV Technologies och dess dotterbolag och (tillsammans under namnet "Milestone"), strävar efter att göra denna bruksanvisning noggrann och komplett. Milestone kan dock inte garantera att den information som ges här är fullständig och att den täcker alla detaljer, tillstånd eller variationer. Den täcker inte heller alla tänkbara möjligheter vad det gäller monteringen av produkten. Informationen som ingår i detta dokument kan ändras utan föregående varsel och utan förpliktelser av något slag. Milestone gör inga föreställningar om garanti, uttryckt eller underförstådd, angående informationen som ingår här. Milestone tar inte på sig något ansvar för hur noggrann, fullständig eller tillräcklig information som ingår i dokumentet är.

Русский

Milestone AV Technologies и связанные с ней корпорации и дочерние предприятия (упоминаемые здесь под общим названием "Milestone") стремятся сделать это руководство точным и полным. Однако Milestone не гарантирует, что содержащаяся в нем информация охватывает все детали, условия и модификации. Кроме того, в нем рассматриваются не все возможные нештатные ситуации, касающиеся установки и использования данного изделия. Информация, содержащаяся в данном документе, может быть изменена без предварительного уведомления и каких-либо обязательств. Milestone не дает гарантии, как прямой, так и косвенной, относительно содержащейся в нем информации. Milestone не несет ответственности за точность, полноту и достаточность информации, содержащейся в данном документе.

Polski

Zamiarem firmy Milestone AV Technologies oraz związanych z nią korporacji i filii (nazwa zbiorowa "Milestone") było stworzenie dokładnej i kompletnej instrukcji. Jednakże firma Milestone zastrzega, że informacje tu zawarte nie obejmują wszystkich szczegółów, warunków lub wersji. Ani też wszelkich innych możliwych okoliczności związanych z instalacją i użytkowaniem produktu. Informacje zawarte w tym dokumencie podlegają zmianie bez uprzedzenia i bez żadnych zobowiązań. Firma Milestone nie składa żadnych zapewnień gwarancyjnych, wyrażonych wprost lub dorozumianych, odnośnie informacji tu zawartych. Firma Milestone nie bierze na siebie odpowiedzialności za dokładność, kompletność oraz wystarczającą ilość informacji zawartych w tym dokumencie.

Česky

Společnost Milestone AV Technologies a její sesterské a dceřiné společnosti (společně nazývané „Milestone“) si přejí, aby byla tato příručka přesná a úplná. Společnost Milestone nijak netvrdí, že informace, které jsou zde obsaženy, zahrnují všechny podrobnosti, podmínky nebo varianty. Ani nezajišťuje veškeré možné eventuality, které mohou nastat ve spojení s instalací nebo používáním tohoto výrobku. Informace obsažené v tomto dokumentu se mohou měnit bez upozornění nebo jakýchkoli povinností. Společnost Milestone nedává žádné záruky, ať výslovně či implicitně, ve spojení se zde obsaženými informacemi. Společnost Milestone nepřebírá žádnou odpovědnost za přesnost, úplnost nebo dostatečnost informací, které jsou v tomto dokumentu obsaženy.

日本語

Milestone AV Technologies およびその関連会社と支店 (総称して Milestone) は、本説明書の内容が正確であり漏れないよう万全を期しておりますが、あらゆる詳細、状態、バリエーションが本書に記載されているわけではありません。また、本製品の取り付けもしくは使用に関し、起こり得るあらゆる不測の事態を説明しているわけでもありません。本書に記載された情報は、予告またはその義務なしに変更されることがあります。Milestone は本書の内容に関して、明示または黙示に関わりなく、一切の保証をいたしません。また、本書の情報の正確さ、完全性、または十分性に関しても、一切の責任を負いかねます。

中文

Milestone AV Technologies 及其联营公司和子公司 (通称为 "Milestone") 旨在使本手册准确而完整。然而, Milestone 无法断言此处所含信息包括所有详情、条件或变更。Milestone 也无法保证安装或使用本产品不会出现任何可能的意外。本手册所含信息如有变更,恕不另行通知或承担任何义务。在此处所含信息内,无论明示或隐含, Milestone 未做出任何保修陈述。对于本手册所含信息的准确性、完整性或充分性, Milestone 概不负责。